

# ДЪРЖАВЕНЪ ВЕСТНИКЪ

ИЗЛИЗА ВСЪКИ ПРИСЪЖТСТВЕНЪ ДЕНЪ

Такситъ за еднократна публикация въ „Държавенъ вестникъ“ съ: за малки обявления (обезсилване на изгубени документи и др.) до 20 думи или частъ отъ толкова — 25 лева за текста и 10 лева за подписа.

За публикации отъ търговски характеръ до 100 думи или частъ отъ толкова — 450 лева, за заглавие, дата и подписъ на съжитъ, на редъ — 20 лева.

За всички останали публикации, включително резолюциитъ на съдилищата за обявяване въ несъстоятелностъ на търговски фирми до 100 думи или частъ отъ толкова — 150 лв за заглавие, дата и подписъ на глхъ, за редъ — 10 лв.

Отдѣлна страница за табеларни и др публикации — 2500 л.

Съответнитъ суми се внасятъ направо въ касата на печатницата или въ мѣстния клонъ на Б. Н. Б., а автората половина отъ вл. листъ заедно съ публик се изпраща въ администр.

Ръкописи, както и надвнесени суми не се връщатъ.



Абонамента се внася винаги въ предплата съ вносенъ листъ и бива годишенъ: 600 лв. за България и 900 лв. за странство, или полугодишенъ: 300 лв. за България и 500 лв за странство. Абонирането става за цѣла година или за първото шестмесечие на 1 януарий и за второто шестмесечие на 1 юлий, а вестника почва да се изпраща отъ деня на получаване вносния листъ въ администрацията; отдѣленъ брой отъ текущата финансова година струва 5 лв., а отъ непосредствено минала — 10 лв.

Рекламации за неполучени отъ абонатитъ броеве се приематъ: за София въ продължение на 3 дни и за провинцията — на 10 дни отъ датата, която носи рекламираниятъ брой.

Всичко що се отнася до вестника, се адресира направо до Държавното книгоиздателство при Държ печатница. Поправките се таксуватъ като малки обявления.

Година LVI

СОФИЯ, сѣбота, 8 септемврий 1934 година

Брой 130

## ОФИЦИАЛЕНЪ ОТДѢЛЪ

## МИНИСТЕРСКИ СЪВЕТЪ

## УКАЗЪ

№ 116

## НИЕ БОРИСЪ III

СЪ БОЖИЯ МИЛОСТЬ И НАРОДНАТА ВОЛЯ

ЦАРЪ НА БЪЛГАРИТЪ

По предложението на Нашия Председателъ на Министерския съветъ и Министъръ на правосъдието, представено Намъ, съ доклада му отъ 3 септемврий 1934 година, подъ № 1101.

## Постановихме и постановяваме:

Да одобримъ IV постановление на Министерския съветъ, взето въ заседанието му отъ 1 септемврий 1934 година, протоколъ № 106, съ което, на основание чл. 47 отъ Конституцията, е приета следната:

## НАРЕДБА — ЗАКОНЪ

за монопола на спирта и сливовата ракия

## Глава I.

## Общи разпореждания

Чл. 1. Държавата има монополъ върху спирта и сливовата ракия, управляванъ отъ дирекция при Министерството на финанситъ.

Монополътъ обхваща производството, пречиштането, продажбата, вноса, износа, опредѣлянето ценитъ на спирта и сливовата ракия.

Чл. 2. Подъ спиртъ се разбира етиловъ алкохолъ, или разтворъ отъ етиловъ алкохолъ, който съдържа повече отъ 50 обемни процента (50°) отъ сжщия и единъ максимумъ отъ фузели, опредѣленъ отъ Министра на финанситъ по докладъ отъ Дирекцията на монопола (Д. М.).

Подъ сливова ракия се разбира спиртна течностъ, получена отъ дестилацията на ферментирани прѣсни сиви и бѣли сливи — типъ Кюстендилски и Троянски съ сила (крепкостъ) подъ 50° и единъ минимумъ отъ фузели, опредѣленъ отъ Министра на финанситъ по докладъ отъ Д. М.

Произведенията, къмъ които има прибавени спиртъ или ракия, както и всѣкаквъ другъ спиртъ, който може да се употребѣи като питие, или може да замѣсти етилоалкохола, вносими отъ странство, сж подчинени на тоя законъ.

За бележка: Алкохолнитъ произведения, получени чрезъ ферментация, безъ дестилация, (вино, бира и др. подобни) не подпадатъ подъ разпорежданията на тоя законъ.

Чл. 3. Дирекцията на монопола има право:

1) да опредѣля продажната цена на едро на спирта и сливовата ракия за употребление въ страната и за износъ въ странство и монополното право на внесенитъ спиртни питиета отъ странство;

2) да опредѣля своевременно за всѣка реколта количеството, качеството и видоветъ на спирта и ракиитъ, които могатъ да се произвеждатъ, а сжщо и материалитъ отъ които ще се добиятъ, като изварява най-напредъ джибритъ и плодовитъ кашѣ и течности;

3) да опредѣля цената на материалитъ, отъ които ще се приготвява спирта и сливовата ракия;

4) да опредѣля броя и мѣстонахождението на спиртни фабрики, спиртоварници и ракиджийници;

5) да опредѣля условията, при които става добиването и продажбата на спирта за пиене, за горене, за освѣтление, двигателна сила и за индустриални цели;

6) да разрешава вноса отъ странство на дестилационни уреди и да надзирава мѣстното производство на такива;

7) да възлага производството и пречиштането на спирта и ракиитъ върху притежателитъ на спиртни фабрики, спиртоварници и ракиджийници срещу опредѣлено възнаграждение;

Решенията на Д. М. по т. 1 се привежда въ изпълнение, следъ утвърждението имъ отъ Министерския съветъ по докладъ на Министра на финанситъ и обнародването имъ въ „Държавенъ вестникъ“.

Чл. 4. Д. М. има право да взема подъ наемъ и отчуждава недвижими и движими имоти, необходими за фабрикуването, приготвянето и съхраняването на монополизиранитъ предмети.

Отчуждаването на недвижими имоти става по реда, предвиденъ въ глава VII отъ закона за отчуждаване на недвижими имоти за държавна и обществена полза.

Чл. 5. Купуването на движими имоти и вещи за нуждитъ на службата на монополитъ, както и извършването на всички приходоразходни операции става съгласно специална наредба, одобрена отъ Министерския съветъ по предложението на Министерството на финанситъ.

Когато се наложи изземването на движими имоти и вещи Д. М. опредѣля цената, която трѣбва да се заплати на собственика и изземва вещи или движими имотъ. Това става безъ да е нужно предварително заплащане на сумата. Изплащането става най-много въ тригодишенъ срокъ на годишни рати. За дължимата сума се плаща лихва равна на сконтовия процентъ на Българската народна банка.

Недоволнитъ отъ оценката иматъ право да я обжалватъ въ петнадесетдневенъ срокъ отъ съобщението предъ надлежния съдъ. Опредѣлението на съда подлежи на ка-

сационно обжалване предъ Върховния административен съдъ въ сѣщо такъвъ срокъ считанъ отъ деня на произнасянето му.

Чл. 6. Сѣдебнитъ дѣла за права върху отчуждаемата вещь или имотъ не спиратъ отчуждението. Д. М. получава вещь или имота чистъ отъ всѣкакви тяжести, а следъ отчужденията дѣлата се водятъ между заинтересованитъ за цѣлата или частъ отъ стойността, която ще се плати за отчуждения имотъ.

Чл. 7. Дирекцията на монополитъ е дѣжна:

1) да опише, нумерира, измѣри и маркира всички дестилационни уреди въ страната;

2) да снабди съ провѣрителни приспособления (часовници) всички дестилационни уреди;

3) да нареди пломбирането на дестилационнитъ уреди безъ провѣрителни приспособления или съ повредени такива;

4) да събира въ единъ или повече населени пунктове домашни казани за произвеждане на ракии въ държавнитъ ракиджийници;

5) да опредѣля за всѣка околия времето за дестилацията съ домашнитъ казани, което не може да почва порано отъ 1 августъ и не може да трае по-късно отъ 31 декемврий на производствената година.

Забележка: Въ изключителни случаи Д. М. може да продължава горния срокъ или да разрешава изваряването на лѣтнитъ плодове преди 1 августъ.

6) да издава наредби за надзора на дестилационнитъ уреди — тѣхната фабрикация, покупки, прѣнасяне, описание, маркиране, пломбиране и пр.

## Глава II.

### Спиртъ и спиртоварене

Чл. 8. Производството и пречистването на спирта става само въ спиртнитъ фабрики и спиртоварницитъ опредѣлени отъ Д. М.

Държавата може да наема или отчуждава необходимитъ за упражняване на монопола сѣществващи спиртни фабрики и спиртоварници. Останалитъ фабрики и спиртоварници се закриватъ, като отъ тѣхъ държавата откупува годния и използваемъ инвентаръ, или обезщетява собственицитъ на база срѣдния облагаемъ доходъ презъ последнитъ три години.

Откупната стойностъ на инвентара се опредѣля отъ Министерския съветъ по докладъ на Министра на финанситъ, основанъ на направена отъ Д. М. оценка.

Чл. 9. Условиата за устройството на спиртнитъ фабрики и спиртоварницитъ, производството на спирта и контрола върху него се предвиждатъ въ правилника за приложение на тоя законъ.

Чл. 10. Количеството на произведения спиртъ се оправдава съ документи за:

- изнесения чистъ спиртъ за употребление въ страната;
- изнесения чистъ спиртъ за странство;
- денатурираниятъ спиртъ;
- унищожения спиртъ отъ непреодолими причини;
- наличния спиртъ въ фабричнитъ складове;
- съ допустимата отъ закона фира, и
- съ загубата до 1% при получаване на безводенъ спиртъ.

Чл. 11. Спиртътъ, изнасянъ за употребление въ страната, трѣбва да бѣде 95°. Денатурираниятъ спиртъ за горене не може да има сила по-малко отъ 94° и по-голъма отъ 95°, а безводниятъ спиртъ за моторно гориво трѣбва да бѣде най-малко 99.6°. За лабораторни цели може да се изнася и безводенъ спиртъ съ предварително разрешение на Д. М. Цената на такъвъ спиртъ се изчислява, като последниятъ се привежда къмъ 95°.

Силата на спирта, ракиитъ и всички други спиртни питиета се измѣрва съ Гейлюсаковия спиртомѣръ при Т. 15° С.

Чл. 12. Цената на спирта се заплаща при изнасянето му отъ фабриката и спиртоварницата.

Чл. 13. Начинътъ на денатурирането на спирта се опредѣля отъ Д. М.

Чл. 14. Забранява се измѣняване качеството, или силата на денатурираниятъ спиртъ.

Чл. 15. Недомѣкъ, произходящъ отъ естественитъ изпарения на спирта въ фабричнитъ складове, се допуска най-много до 2%, а загуби при пречистването — най-много до 3% върху общото производство.

При обезводняване на спирта се допуска загуба до 1%.

Чл. 16. Спиртътъ, предназначенъ за добиване на етеръ, хлороформъ и др. подобни химически препарати, основата на които е етилкохола, се денатурира по начинъ, опредѣленъ отъ Д. М.

Чл. 17. Остатѣцитъ отъ пречистването на спирта (папки, фузели, сивушни масла) се унищожаватъ или се използватъ за индустриални цели, по реда опредѣленъ отъ Д. М.

Чл. 18. Произвеждането на мастика, конякъ, ромъ и др. изкуствени напитки се позволява само отъ ректифициранъ 95° спиртъ.

Чл. 19. Общото количество на произведения въ спиртоварницитъ спиртъ се състои:

а) отъ количеството на чистия 100° спиртъ, което отговаря на внесениятъ и приети въ заведеніето материали;

б) отъ установениятъ при ревизитъ излишѣци при фабрикацията, които се записватъ на приходъ.

Количеството на произведения спиртъ въ спиртоварницитъ се оправдава по начина, предвиденъ въ чл. 10 отъ тоя законъ и отъ наличнитъ потоки къмъ 100°.

### Безводенъ (Абсолютенъ) спиртъ

Чл. 20. Спиртъ, който има сила най-малко 99.6° при Т. 15° по Гейлюсаковия спиртомѣръ, се нарича безводенъ спиртъ.

Чл. 21. Безводенъ спиртъ може да се произвежда само въ спиртнитъ фабрики, чрезъ обезводняване на спирта, или направо отъ материали за добиване на спиртъ, като се работи съ ректификационни уреди съ непрекъснато действие, свързани непосредствено съ обезводняващата колона.

Чл. 22. При обезводняването на спирта се допуска загуба до 1% отъ окличеството на обезводнения спиртъ.

Отдѣлна фира за безводния спиртъ при ревизитъ не се пресмѣта. Тя се включва въ общата фира на произведения спиртъ.

### Родно гориво.

Чл. 23. „Родно гориво“ е смѣсъ на известенъ процентъ безводенъ спиртъ съ лекъ и тежъкъ бензинъ, предназначенъ за употребление като точно гориво за произвеждане на двигателна сила.

Д. М. има право да въведе за техническо примѣтане на безводенъ спиртъ съ останалитъ леки минерални масла съ относително тегло до 0.895 при Т. 15°С. (като газолитъ, петролъ и газолтъ), предназначенъ за сѣщата целъ.

Чл. 24. Процентното отношение на разнитъ видове смѣси се опредѣля отъ Д. М. Решението на Д. М. за разнитъ видове смѣси подлежи на утвърждение отъ Министра на финанситъ по докладъ на Дирекцията на монопола и се привежда въ изпълнение следъ обнародването му въ „Държавенъ вестникъ“.

Чл. 25. Вносътъ, произвеждането и употреблението на леки минерални масла, като точно гориво въ чисто състояние, става съ разрешение на Д. М.

Чл. 26. Минералнитъ масла, предназначени за смѣсване съ безводенъ спиртъ, трѣбва да бѣдатъ чисти и технически безводни.

Чл. 27. Преди изнасянето му отъ фабриката, безводния спиртъ предназначенъ за смѣсване съ леки минерални масла, се денатурира по начинъ, установенъ отъ Д. М.

Чл. 28. Вносителятъ и производителитъ на леки минерални масла сѣ длѣжни, въ срокъ отъ два месеца отъ влизането въ сила на тоя законъ, да инсталиратъ при складовѣтъ си въ района на митницитъ и при рафинерийтъ си, здрави, чисти и сухи резервуари за смѣсването на безводния спиртъ.

Чл. 29. Забранява се прибавянето на каквито и да било вещества въ смѣсенитъ съ безводенъ спиртъ минерални масла, както и отдѣлянето на спирта отъ тѣхъ.

Чл. 30. Лекитъ минерални масла, предназначени за родно гориво, които влизането въ сила на тоя законъ заваря въ страната, се смѣсватъ задължително съ безводенъ спиртъ, въ срокъ, опредѣленъ отъ Д. М.

### Глава III.

#### Производство на ракии.

Чл. 31. Производството на ракии отъ мѣстни прѣсни плодове, или отъ плодови течности, се допуска само въ ракиджийницитъ съ домашни казани опредѣлени отъ Д. М. въ установениятъ отъ нея мѣста.

Забележка: Производството на подсладени питиета, чрезъ преварка на спиртъ съ други примѣси, се допуска само на спиртофабрикантитъ, спиртоваритъ и питепродавци на едро.

Чл. 32. Добиването на ракии отъ зърнени храни, брашно, оризъ, картофи, захарно цвѣкло, мелаха, сухо грозде, сухи сливи и др. сухи плодове и материали е забранено.

Чл. 33. Въ срокъ опредѣленъ отъ Д. М. притежателитъ на материали за варене на ракии ги декларира въ видъ и количество предъ мѣстната общинска властъ.

Чл. 34. Притежателитъ на казани и дестилационни апарати сж длъжни въ срока, опредѣленъ отъ Д. М., да ги обявятъ на мѣстния представителъ на монополната власт.

**Забележка:** Декларирането е задължително и въ случаитъ, когато тия казани и апарати не се употребяватъ за произвеждане на ракии или спиртъ.

Чл. 35. Деклариранитъ казани и апарати се прегледатъ отъ комисия. Намеренитъ за негодни и ненужднитъ на Д. М. се изваждатъ отъ употребление.

Чл. 36. Дирекцията разпредѣля годнитъ казани въ ракиджийницитъ, кждето производителитъ на джибри, плодови каши и течности сж длъжни да ги донесатъ за изваряване подъ контрола на монополната власт. Въ случай че производителитъ не желаятъ да ги варятъ, длъжни сж да заявятъ на общинската власт.

Чл. 37. Ако собственицитъ на казани откажатъ да ги инсталиратъ и турятъ въ действие на посоченитъ мѣста, Д. М. има право при нужда да ги откупи или наеме.

Чл. 38. Произведенитъ плодови ракии се преваряватъ въ спиртъ съ изключение на сливовата ракия, която се продава направо за консумация.

Чл. 39. Изваренитъ материали за ракия се заплащатъ ва притежателитъ на градусъ и литъръ на добитата ракия.

Чл. 40. Продажбата на едро на спирта и сливовата ракия се извършва отъ Д. М.

Чл. 41. Продажната цена на спирта и сливовата ракия на едро се опредѣля отъ Д. М.

#### Преходни разпореждания

Чл. 42. Въ двадесетдневенъ срокъ отъ влизане въ сила на настоящия законъ всички притежатели на спиртъ и ракии и произведенитъ отъ тѣхъ спиртни питиета сж длъжни да ги обявятъ въ литри, видъ и градусъ предъ мѣстната акцизна властъ, а гдето нѣма такава, въ мѣстното общинско управление.

Чл. 43. Всички налични плодови ракии, се изкупуватъ отъ Д. М. Притежателитъ на сливовица могатъ да я задържатъ като платятъ монополното право. За описанитъ: спиртъ, и др. спиртни питиета собственицитъ заплащатъ монополното право.

Ако акцизътъ и общинския налогъ на спирта, на сливовата ракия и на произведенитъ спиртни питиета е билъ платенъ, собственицитъ доплащатъ само равликата до следуюмото се монополно право.

Плащането и доплащането на монополното право става въ срокъ опредѣленъ отъ Д. М.

Чл. 44. По съставенитъ актове и образуванитъ дѣла за нарушение на законитъ относно държавнитъ привилегии и акцизитъ, които се отминаятъ, или измѣнятъ отъ настоящия законъ, данъчнитъ началници и сѣдилищата налагатъ наказанията, предвидени въ тѣзи закони.

#### Глава IV. Наказания.

Чл. 45. Който произвежда мастика, конякъ, ромъ и др. изкуствени напитки отъ ракии, или отъ незаконно произведенъ спиртъ, заплаща монополно право върху цѣлото количество, като за спиртъ, и се наказва съ глоба отъ 1.000 до 10.000 лв., а произведенитъ напитки се отнематъ.

Чл. 46. Който прибавя каквито и да било вещества въ смѣсенитъ съ безводенъ спиртъ минерални масла, или отдѣля спирта отъ тѣхъ, се наказва съ глоба отъ 1.000 до 5.000 лева, като минералнитъ масла се отнематъ.

Съ сжщото наказание се наказва и она, който не смѣсва лекитъ минерални масла съ безводенъ спиртъ, въ сроковетъ и по начина опредѣленъ отъ Д. М.

Чл. 47. Вносителъ или производителъ на леки минерални масла, който въ опредѣления отъ закона срокъ не постави при складоветъ си въ района на митницитъ и при фабриката си здрави, чисти и сухи резервуари за смѣсване на маслата съ безводенъ спиртъ, се наказва съ глоба до 50.000 лева.

Чл. 48. Който произвежда ракия вънъ отъ ракиджийницитъ на Д. М. заплаща тройното монополно право като на спиртъ за заловената ракия и се наказва съ глоба отъ 1.000 до 5.000 лева. Ракията заедно съ казана се отнѣма.

Ако ли ракията е произведена отъ забранени материали, наказанието се удвоява.

Чл. 49. Който не декларира материалитъ за варене на ракия въ опредѣления срокъ се наказва съ глоба отъ 1.000 до 10.000 лева и материалитъ се отнематъ.

Чл. 50. Всѣки притежателъ или наемателъ на дестилационенъ уредъ или домашенъ казанъ, съ който може да се добива ракия или спиртъ, ако не ги обяви, съгласно

чл. 34 отъ настоящия законъ, се наказва съ глоба отъ 500 до 5.000 лева, а уредътъ или казанътъ се отнема. На сжщото наказание подлежи и лицето, което не обяви казанитъ и уредитъ, упоменати въ забележката къмъ чл. 34.

Чл. 51. Наказва се съ глоба отъ 1000 до 10.000 лева, независимо отъ углавната отговорност, ракиджий, който:

1) по каквто и да било начинъ преправи поставенитъ провѣрителни уреди, за да показватъ произведената спиртна течностъ въ по-малко количество;

2) поврежда или сменя самоволно печати, пломби или други предохранителни знаци, поставени отъ органитъ на Д. М. върху провѣрителнитъ уреди, сждове и на мѣста, кждето това е било нужно за сигурността на надзора върху производството, и

3) поставя трѣби или други приспособления така, че ракията да не минава презъ провѣрителния уредъ.

Чл. 52. Който не обяви наличнитъ спиртни питиета или спиртъ при влизането въ сила на настоящия законъ въ срока, опредѣленъ отъ Д. М., заплаща следуюмото се монополно право и се наказва съ глоба равна на двойното монополно право.

Глобата не може да бѣде по-малка отъ 1000 лева.

Чл. 53. Който въ опредѣления отъ Д. М. срокъ, не заплати монополното право на обявенитъ спиртни питиета или спиртъ, заплаща следуюмото се монополно право и се наказва съ глоба равна на сжщото.

**Забележка.** Питиепродавцитъ на едро сж отговорни за нарушенията по този законъ, извършени въ тѣхнитъ заведения, отъ лицата, които сж на служба при тѣхъ.

Чл. 54. Когато подлежащитъ на отнемане предмети липсватъ, нарушителя заплаща стойността имъ, опредѣлена отъ монополната властъ, съ огледъ на пазарнитъ цени по време на съставянето на акта.

Чл. 55. Съ спиртъ или спиртни питиета повече отъ 1 литъръ, прекарвани безъ разрешение презъ границата, се постѣпва съгласно закона за митницитъ; освенъ това притежателътъ или преносителътъ имъ плаща монополно право въ троенъ размѣръ и глоба отъ 5000 до 20.000 лева.

Ако спиртътъ или спиртни питиета бѣдатъ обявени въ митницата съ името на спиртни течности, за които се плаща по-малко монополно право или въ количество по-малко отъ действителното, освенъ наказанията, предвидени въ закона за митницитъ, виновния плаща монополно право на неправилно обявенитъ спиртни течности въ троенъ размѣръ и монополно право на намѣренитъ въ повече и необявени спиртни течности въ петоренъ размѣръ.

Въ двата посочени по-горе случаи виновното лице заплаща и следуюмото се монополно право.

Чл. 56. За нарушенията по настоящия законъ, за които нѣма предвидени наказания въ сжщия, се налага глоба отъ 200 до 1000 лева.

Чл. 57. Констатиране на нарушенията, издаването и изпълнението постановленията по тоя законъ става по реда, предвиденъ въ отдѣлъ VII отъ закона за акцизитъ и патентовия сборъ върху питиетата съ тая разлика, че постановленията се издаватъ отъ Директора на монополитъ, или упълномощенитъ отъ него лица и жалбитъ се подаватъ чрезъ Д. М.

Чл. 58. Този законъ-наредба влиза въ сила 15 дни следъ публикуването му въ „Държавенъ вестникъ“ и отминая разпорежданията на всички общи и специални закони, които му противоречатъ. За прилагането му ще се издаде специална наредба.

Изпълнението на настоящия указъ възлагаме на Нашия Министъръ на финанситъ.

Издаденъ въ Евксиноградъ на 4 септември 1934 г.

На първообразния съ собствената на Негово Величество рѣка написано:

„БОРИСЪ III“

Приподписалъ,

Председателъ на Министерския съветъ и Министъръ на правосѣдието:

К. Георгиевъ

Първообразниятъ указъ е облѣченъ съ държавния печатъ и регистрированъ подъ № 3701 на 6 септември 1934 година.

Пазителъ на държавния печатъ,  
Председателъ на Министерския съветъ и Министъръ на правосѣдието:

К. Георгиевъ

На първообразния съ собствената на Негово Величество Царя рѣка написано:

„Одобрено БОРИСЪ III“

## Докладъ до Негово Величество Царя

№ 1101

Ваше Величество,

Честъ имамъ, най-почтително, да моля, Ваше Величество, на основание чл. 47 отъ Конституцията, да благоволите и одобрите и подпишете приложения тукъ указъ

Гр. София, 3 септември 1934 година.

Председател на Министерския съветъ и Министъръ на правосъдието:

К. Георгиевъ

## УКАЗЪ

№ 117

НИЕ БОРИСЪ III

съ БОЖИЯ МИЛОСТЬ И НАРОДНАТА ВОЛЯ

ЦАРЬ НА БЪЛГАРИТЪ

По предложението на Нашия Председател на Министерския съветъ и Министъръ на правосъдието, представено Намъ, съ доклада му отъ 4 септември 1934 година, под № 1102,

Постановихме и постановяваме:

I. Да одобримъ II постановление на Министерския съветъ, взето въ заседанието му отъ 31 августъ 1934 година, протоколъ № 104, съ което се утвърждава, на основание чл. 47 отъ Конституцията, следното

## РЕШЕНИЕ

Утвърждаватъ се:

1. Общиятъ договоръ съ дата 31 августъ 1934 година, сключенъ между Българското правителство, представено чрезъ Министра на финанситъ г. Петъръ Тодоровъ и Германския индустриаленъ консорциумъ, състоящъ се отъ 42 германски фирми, представени отъ г. г. Отто Ф. Медигеръ и Фридрихъ Айке, за направа и доставка на индустриални произведения и за извършване на монтажни работи, на обща сума 631.409.131 лева, на компенсационни начала срещу покупка и износъ на български тютюни отъ петъ последователни реколти, начиная отъ реколтата 1933 година.

2. Приложениятъ къмъ общия договоръ 71 специални договори съ дата 31 августъ 1934 година, сключени между представителитъ на сщия консорциумъ и отдѣлнитъ ведомства, както следва: 28 договори под № № 1—28, на обща стойностъ 248.228.306 лева, съ Главната дирекция на жельзницитъ; 3 договора под № № 29—31 на обща стойностъ 114.188.631 лева, съ Главната дирекция на пошитъ, телеграфитъ и телефонитъ; 5 договора под № № 32—36, на обща стойностъ 4.520.033 лева, съ Дирекцията на въздухсплаването; 14 договора под № № 37—50, на обща стойностъ 67.436.588.94 лева, съ Министерството на войната; 10 договора под № № 51—60, на обща стойностъ 104.699.572.60 лева, съ Главната дирекция на общественитъ сгради, пѣтищата и благоустройството; 2 договора под № № 61—62, на обща стойностъ 8.103.001 лева, съ Министерството на народното стопанство и 9 договора под № № 63—71, на обща стойностъ 84.232.998.46 лева, съ Столичната община.

3. Договора съ дата 31 августъ 1934 година, сключенъ между Тютюневия комитетъ, пълномощникъ на фирмитъ собственици на тютюни отъ стари реколти и д-р. Давидъ Шнуръ, пълномощникъ на германскитъ фабрики за папиреси, за продажба на 3.788.455 кг. маниполирани тютюни на листа отъ реколтитъ 1928—1930 и евентуално 1931 година, по 72 лева килограма.

II. Изпълнението на настоящия указъ възлагаме на Нашия Министъръ на финанситъ.

Издаденъ въ Евксиноградъ на 5 септември 1934 година.

На първообразния съ собствената на Негово Величество рѣка написано:

„БОРИСЪ III“

Приподписалъ,

Председател на Министерския съветъ и Министъръ на правосъдието:

К. Георгиевъ

Първообразниятъ указъ е облѣченъ съ държавния печатъ и зарегистриранъ под № 3700 на 6 септември 1934 година.

Пазителъ на държавния печатъ,

Председател на Министерския съветъ и Министъръ на правосъдието:

К. Георгиевъ

На първообразния съ собствената на Негово Величество Царя рѣка написано:

„Одобрено БОРИСЪ III“

## Докладъ до Негово Величество Царя

№ 1102

Ваше Величество,

Съгласно чл. 47 отъ Конституцията, моля, Ваше Величество, да благоволите и одобрите, чрезъ подписване тукъ приложения указъ, приетото отъ Министерския съветъ съ II-то му постановление, взето въ заседанието му отъ 31 августъ 1934 година, протоколъ № 104, решение.

Гр. София, 4 септември 1934 година.

Председател на Министерския съветъ и Министъръ на правосъдието.

К. Георгиевъ

## ОКРЪЖНИ, ЗАПОВѢДИ, НАРЕДБИ И ДР.

### Министерство на финанситъ

Отдѣлъ за държавния бюджетъ и отчетностъ

### ОКРЪЖНО

№ 7050

До министерствата и дирекциитъ. — До б. к. отдѣления и счетоводства при сжшитъ. — До Върховната и областнитъ смѣтни палати.

Съгласно заповѣдта, под № 17 отъ 4 августъ т. г., на Г. Министъръ-Председателя, допускать се да заематъ служба въ държавни, общински или автономни учреждения членове отъ семейства както следва:

а) отъ семейство до 3 члена — двама души, ако сбора отъ заплатитъ имъ не надминава сумата 2.500 лева месечно и

б) отъ семейство до 6 члена — трима души, ако сбора отъ заплатата имъ не надминава сумата 5.000 лева месечно.

Въ случай, че сбора отъ заплатитъ на двамата души по буква а) надминава 2.500 лева, а на тия по буква б) 5.000 лв., то тѣ могатъ да останатъ на служба при условие, че се намали заплатата на единия членъ отъ семейството, съ негово съгласие до размѣра, който ще позволи сбора отъ заплатитъ на двамата или на тримата да не надминава сумата 2.500 или 5.000 лева.

За да има единство при изчисление заплатитъ въ горнитъ случаи, министерството съобщава за рѣководство следното:

1) подъ месечна заплата се разбира получаваната сума следъ като сж спаднати редовнитъ ежемесечни законни удържки, а именно: удържитъ по чл. чл. 5 и 6 отъ закона за бюджета на държавата за 1934/35 финансова година, процентнитъ удържки по § 10 отъ наредбата за измѣнение и допълнение на сжщия законъ и гербовия налогъ.

2) касиеритъ и другитъ длъжностни лица, които изплащатъ заплатитъ да изискватъ отъ служителитъ и по-

следният съ дължни да имъ представятъ следниятъ удостоверения:

Служителътъ, на когото ще се намали заплатата до раз-мѣра 2.500 или 5.000 лева, споредъ случая, да представи удостоверения за другитъ членове на служба, издадени въ смисълъ, каква чиста заплата получаватъ, за да може да се изчисли и удържи разликата.

Служителътъ, на когото нѣма да се намалява заплатата да представи удостоверение, че на другия членъ отъ семейството се удържа разликата до 2.500 лева ч 5.000 лева и каква именно сума се удържа;

3) въ ведомостта, въ която ще се вписва остатъка отъ заплатитъ до 2.500 или 5.000 лева да се означава въ графата „забележка“ срещу името на лицето, нумера и датата на удостоверенията, за които се говори по-горе, както и за какво е издадено, за да може да се контролира правилно ли е изчислена разликата.

4) предъ графата „чиста сума за получаване“ да се отвори нова графа подъ наименованието: „за удържане раз-ликата до 2.500 или 5.000 лева, съгласно заповѣдъ № 17, въ която графа ще се вписватъ удържанитъ разлики на служителитъ.

5) при издаване на пл. заповѣдъ за заплатитъ, удърж-китъ до 2.500 и 5.000 лева нѣма да се включватъ въ сумата по сѣщата платежна заповѣдъ, а ще се приспадатъ пред-варително въ ведомостта, като икономия по бюджета. т. е. както удържкитъ по чл. чл. 5 и 6 отъ закона за бю-джета за 1934/1935 финансовъ година и по § 10 отъ наред-бата за измѣнение и допълнение на сѣщия законъ.

Въ никой случай да не се показва въ пл. заповѣдъ раз-ликата и следъ това да се възстановява на кредитъ по параграфа, защото това е излишно и създава само писане на вносни листове;

6) заповѣдта подъ № 17 отъ 4 августъ т. г. на г. Ми-нистеръ-Председателя и настоящето окръжно се прила-гатъ отъ 1 августъ тази година, понеже заплатитъ за ме-сецъ юлий т. г. сѣ вече изплатени.

Гр. София, 4 септември 1934 година.

За министра

Главенъ секретаръ Ст. Царвулковъ

1—(3446)—1

Началникъ на отдѣла: Б. Арnaudовъ

## Министерство на съобщенията

### СВЕДЕНИЕ

на утвърденитъ съ заповѣди регулации на населени-мѣста въ Царството.

1. Съ заповѣдъ № 3137 отъ 4 августъ 1934 година, утвърждава се благоустройствения правилникъ на с. Шехъ-Джумая, Мастанлийско.

2. Съ заповѣдъ № 3138 отъ 4 августъ 1934 година, утвърждава се проекта за уличната регулационна поправка на кв. № 477 въ гр. София, споредъ зелено-защрихованитъ черти.

3. Съ заповѣдъ № 3141 отъ 4 августъ 1934 година, утвърждава се проекта за регулацията на улицитъ, площа-дитъ и на мѣстата за обща потрѣба въ село Синаплий, елховска околия, споредъ червенитъ черти.

4. Съ заповѣдъ № 3144 отъ 4 августъ 1934 година, утвърждава се проекта за регулацията на улицитъ, площа-дитъ и на мѣстата за обща потрѣба въ село Турханларъ (махл. Кая Ванъ и Али Бей), Ески-Джумайска околия, споредъ червенитъ черти.

5. Съ заповѣдъ № 3146 отъ 4 августъ 1934 година, утвърждава се проекта за регулацията на улицитъ, площа-дитъ и на мѣстата за обща потрѣба въ село Видрица, Бръзничка околия, споредъ червенитъ черти.

6. Съ заповѣдъ № 3148 отъ 4 августъ 1934 година, утвърждава се общия проектъ за регулацията на улицитъ, площа-дитъ и на мѣстата за обща потрѣба въ село Кушъ-Тепе, Провадийска околия, споредъ червенитъ черти.

7. Съ заповѣдъ № 3150 отъ 4 августъ 1934 година, утвърждава се проекта за регулацията на улицитъ, площа-дитъ и на мѣстата за обща потрѣба въ село Зиселе, Софийска околия, споредъ червенитъ черти.

8. Съ заповѣдъ № 3187 отъ 9 августъ 1934 година, утвърждава се проекта за уличната регулационна поправка между кварталитъ № № 10 и 11 въ село Леси-Дръвъ, Тетевенска околия, споредъ синитъ черти.

9. Съ заповѣдъ № 3190 отъ 9 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за новитъ улици и новообразуванитъ квартали № № 25, 26, 27, 28, 29, 29а, 30 и 13а и уличната регулационна поправка на кварталитъ № № 1, 5, 7, 8, 19 и 20 въ село Александрово — Ескиджумайска околия, спо-редъ синьо-защрихованитъ черти.

10. Съ заповѣдъ № 3194 отъ 9 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за новитъ улици, новообразуванитъ квар-тали № № 522а, 522б и площада съ о. т. 975, 582, 592 въ градъ Пловдивъ, споредъ синитъ черти.

11. Съ заповѣдъ № 3196 отъ 9 августъ 1934 год., утвър-ждава се общия проектъ за регулацията на улицитъ, пло-щадитъ и на мѣстата за обща потрѣба въ село Петре, Варненско, споредъ червенитъ черти.

12. Съ заповѣдъ № 3198 отъ 9 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за новата улица презъ кварталитъ № № 46 и 47 и новообразуванитъ квартали № № 46а и 47а въ село Талашманлий, Ямболска околия, споредъ синьо-за-щрихованитъ черти.

13. Съ заповѣдъ № 3200 отъ 9 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за новитъ улици и новообразуванитъ квартали № № 326, 327 и 328 въ гр. Хасково, споредъ чер-венитъ черти.

14. Съ заповѣдъ № 3203 отъ 9 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за новата улица презъ кварталъ № 28, новообразуванитъ кварталъ № 28а и поправката на сѣ-щитъ квартали въ градъ Панагюрище, споредъ кафено-защрихованитъ черти.

15. Съ заповѣдъ № 3205 отъ 9 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за уличната регулационна поправка ме-жду кварталитъ № № 13, 12, 14, 15, 17, 16, 26, 19, 25, 20, 22, 21 и корекцията на рѣката между тѣхъ, както и уличната регулационна поправка между кв. № № 22, 34, 23, 28, 29, 27, 30, 13 и закриване корекцията между тѣхъ въ село Багрени, Кюстендилска околия, споредъ кафено-защри-хованитъ черти.

16. Съ заповѣдъ № 3207 отъ 9 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за уличната регулационна поправка на кварталитъ № № 12а и 12б въ село Павликени, Търновска околия, споредъ синитъ черти.

17. Съ заповѣдъ № 3247 отъ 13 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за сливането на кварталитъ № № 4 и 5 въ една подъ № 5 въ градъ Великотърново, споредъ синьо-защрихованитъ черти.

18. Съ заповѣдъ № 3249 отъ 13 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за новитъ улици и новообразуванитъ квартали № № 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100 и 101 и 102 въ село Красенъ, Русенска околия, споредъ синитъ черти.

19. Съ заповѣдъ № 3251 отъ 13 августъ 1934 год., утвър-ждава се общия проектъ за регулацията на улицитъ, пло-щадитъ и на мѣстата за обща потрѣба въ село Згори-градъ, Врачанска околия, споредъ червенитъ черти.

20. Съ заповѣдъ № 3254 отъ 13 августъ 1934 год., утвър-ждава се общия проектъ за регулацията на улицитъ, пло-щадитъ и на мѣстата за обща потрѣба въ село Крушо-вица, Ихтиманска околия, споредъ червенитъ черти.

21. Съ заповѣдъ № 3256 отъ 13 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за сливането на кварталитъ № № 160, 157, 156 и 156а въ единъ и раздѣлването му на три квар-тала съ № № 160, 157 и 156 въ гр. Хасково, споредъ ка-фено-защрихованитъ черти.

22. Съ заповѣдъ № 3258 отъ 13 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за уличната регулационна поправка ме-жду кварталитъ № № 38 и 55а въ село Кремиковци, Софий-ско, споредъ синитъ черти.

23. Съ заповѣдъ № 3265 отъ 14 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за новитъ улици и новообразуванитъ квартали № № 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119 и 120 въ село Борисово, Русенска околия, споредъ синитъ черти.

24. Съ заповѣдъ № 3267 отъ 14 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за уличната регулационна поправка на кварталитъ № № 8 и 9 въ мѣстността „Подуене“ на градъ София, споредъ синьо-защрихованитъ черти.

25. Съ заповѣдъ № 3268 отъ 14 августъ 1934 год., утвър-ждава се общия проектъ за регулацията на улицитъ, пло-щадитъ и на мѣстата за обща потрѣба въ село Довроклу, Новопазарска околия, споредъ червенитъ черти.

26. Съ заповѣдъ № 3433 отъ 24 августъ 1934 год., утвър-ждава се проекта за уличната регулационна поправка ме-жду кварталитъ № № 181 и 182 въ м. „Подуене“ на градъ София, споредъ кафено-защрихованитъ черти.

27. Съ заповѣдъ № 3434 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се проекта за уличната регулационна поправка на кварталъ № 34 въ село Сазлъ — Разградска околия, споредъ синьо-защрихованитѣ черти.

28. Съ заповѣдъ № 3435 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се проекта за уличната регулационна поправка на кварталъ № 836 въ мѣстността „Захарна фабрика“ на гр. София, споредъ синьо-защрихованитѣ черти.

29. Съ заповѣдъ № 3444 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се проекта за уличната регулационна поправка на кварталъ № 14 въ село Борима — Троянска околия, споредъ синитѣ черти.

30. Съ заповѣдъ № 3446 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се общия проектъ за регулацията на улицитѣ, площадитѣ и на мѣстата за обща потребба въ село Мухалий, Провадийска околия, споредъ червенитѣ черти.

31. Съ заповѣдъ № 3449 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се общия проектъ за регулацията на улицитѣ, площадитѣ и на мѣстата за обща потребба въ село Байлово, Новоселска околия, споредъ червенитѣ черти.

32. Съ заповѣдъ № 3451 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се общия проектъ за регулацията на улицитѣ, площадитѣ и на мѣстата за обща потребба въ село Макоцево, Новоселска околия, споредъ червенитѣ черти.

33. Съ заповѣдъ № 3452 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се общия проектъ за регулацията на улицитѣ, площадитѣ и на мѣстата за обща потребба въ село Драка, Карабунарска околия, споредъ червенитѣ черти.

34. Съ заповѣдъ № 3454 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се благоустройствения правилникъ на село Горна Баня, Софийска околия.

35. Съ заповѣдъ № 3456 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се проекта за новата улица презъ кварталъ № 66 и новообразуваниятъ кварталъ № 66а въ село Орзандовци, Софийска околия, споредъ кафявитѣ черти.

36. Съ заповѣдъ № 3461 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се общия проектъ за регулацията на улицитѣ, площадитѣ и на мѣстата за обща потребба въ село Кирли, Дарж-Деренска околия, споредъ червенитѣ черти.

37. Съ заповѣдъ № 3463 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се общия проектъ за регулацията на улицитѣ, площадитѣ и на мѣстата за обща потребба въ село Метковци, Ихтиманска околия, споредъ червенитѣ черти.

38. Съ заповѣдъ № 3465 отъ 24 августъ 1934 год., утвърждава се общия проектъ за регулацията на улицитѣ, площадитѣ и на мѣстата за обща потребба въ село Печелий, Провадийска околия, споредъ червенитѣ черти.  
1—(3747)—1

Главна дирекция на железницитѣ и пристанищата

Утвърждавамъ,

За министра,

Гл. секретаръ: Ст. Царвулковъ

## ПРОТОКОЛЪ

№ 2а

Днесъ, 3 августъ 1934 година, гр. Айтосъ, комисията, назначена съ заповѣдъ № 4312 отъ 30 юлий 1934 година на Господина Министра на съобщенията, въ съставъ: инспекторъ-лесовѣда отъ Главната дирекция на б. д. ж. — Георги П. Аврамовъ; контролъора отъ б. к. отдѣление при същата дирекция — Христо Павловъ и кмета на гр. Айтосъ — Еню Г. Клянтевъ, се събра въ Айтоското общинско управление и следъ като проучи трудовитѣ условия при изработване на специални мостови и обикновени дъбови траверси и пазарнитѣ цени на сѣнитѣ, на основание чл. 175 отъ закона за б. о. и предприятията, определя цѣнитѣ на обикновенитѣ дъбови траверси отъ I категория, които ще се закупуватъ отъ трудовитѣ горски производствени кооперации, обединени въ Горския кооперативенъ съюзъ отъ Айтоския районъ, по 75 лева единия траверсъ.

За траверситѣ отъ А категория ще се заплаща 6% премия отъ цената на I категория, а именно по 79.50 лева.

Траверситѣ отъ II категория ще се заплащатъ 15% по-долу отъ цената на I категория, а именно по 63.75 лева.

Траверситѣ отъ III категория ще се заплащатъ 25% по-долу отъ цената на I категория, а именно по 56.25 лева.

За специални мостови траверси ще се заплащатъ по 1900 лева за пълния кубически метъръ.

Приемането на траверситѣ по качество и количество ще става на гара Айтосъ, но трѣбва да се предлагатъ за приемане най-малко 300 парчета обикновени траверси или 10 кубика специални.

Траверситѣ обикновени и специални трѣбва да отговарятъ по качество и размѣри посочени въ специалнитѣ поемни условия по б. д. железници.

Комисия:

Инспекторъ-лесовѣдъ: Г. П. Аврамовъ

Контр. по отчетността: Хр. Павловъ

Общински кметъ: Е. Г. Клянтевъ

1—(П 3365)—1

Министерство на вътрешнитѣ работи и народното здраве

## НАРЕДБА

за измѣнение и допълнение на чл. чл. 9, букви „а“ и „в“, и чл. 39 отъ правилника за организацията на пожарната охрана въ България, публикуванъ въ „Държавен вестникъ“, брой 84 отъ 16 юлий 1934 година.

§ 1. Чл. 9, буква „а“, се допълва и става така:

„Да бъдатъ строеви занасни офицери или свършили строевия отдѣлъ на Софийската окръжна жандармерия“.

§ 2. Чл. 9, буква „в“, се измѣня и става така:

„Постъпването въ курса е свободно за всички отговарящи на условията въ точки „а“ и „б“ и изискванията на закона за държавнитѣ служители“.

§ 3. Чл. 39 се допълва съ буква „з“ съ следния текстъ:

„Членове-бойци, взели участие въ пожари и се проявили съ своята смѣлостъ и усърдие — да имъ се дава парично възнаграждение отъ сумитѣ на фонда „Пожарно дѣло“ при общинитѣ, въ размѣръ отъ 30 до 100 лева едному, споредъ голѣмината на пожара.

1—(П 3350)—1

Министъръ: П. Мидилевъ

ПОПРАВКА. — Въ заповѣдъ № 3013 отъ 30 августъ 1934 година, печатана въ брой 124, на страница 1955, последното изречение, да се чете така: „Досегашнитѣ общини Пждарево (Курулжиево) и Мокренъ, безъ съгласието и село Чубра (Абли-оглу-кьой), се отпечтатъ отъ Карнобатска околия и се придаватъ къмъ Котелска околия“, и въ точка 10, селото и общината да се четатъ Сунгурларе.

## НЕОФИЦИАЛЕНЪ ОТДѢЛЪ

## Обявления

Министерство на съобщенията

Главна дирекция на пошитѣ, телеграфитѣ и телефонитѣ

ОБЯВЛЕНИЕ № 145779. — Съобщава се на интересуващитѣ, че на 15-я день следъ датата на публикуване настоящето въ „Държавен вестникъ“, въ тържната зала на Софийското областно данъчно управление, ще се произведе търгъ, съ тайна конкуренция, за отдаване на предприемачъ доставката на 3375 м. шакетъ, 3330 м. хастатъ, 2000 м. зефиръ, 12 200 копчета формени за направа формено облѣкло и 1028 чифта обуша за т. п. служители. Съгласно поемнитѣ условия и приложенията имъ. Девизната цена на предприятието възлиза приблизително на 765.000 лв. Залогъ за участие въ търга се изисква 5% отъ предложената сума, както и документитѣ предвидени въ закона за бюджета, отчетността и предприятията. Търгътъ ще се открие въ 4 часа следъ обѣдъ, до когато ще се приематъ документитѣ и офертитѣ. Поемнитѣ условия и приложенията имъ могатъ да се видятъ въ канцеларията на материално-домакинското бюро, техническо отдѣление, при Главната т. п. дирекция, ул. „Левски“ № 5 отъ 11—12 и отъ 17—18 часа всѣки работенъ день.

Гр. София, 4 септември 1934 година.

1—(3444)—1

Отъ главната т. п. дирекция

ОБЯВЛЕНИЕ № 145776. — Съобщава се на интересуващитѣ, че на 30-я день следъ датата на публикуване настоящето въ „Държавен вестникъ“, въ тържната зала на Софийското областно данъчно управление, ще се произведе търгъ, съ тайна конкуренция, за отдаване на предприемачъ доставката на 5000 напрѣчници съ по 4 шима и 1000 такива за кръстовки, съгласно поемнитѣ условия и

приложенията имъ. Девизната цена на предприятието възлиза приблизително на 960.000 лева. Залогъ за участие въ търга се изисква 5% отъ предложената сума, както и документитъ предвидени въ закона за бюджета, отчетността и предприятията. Търгътъ ще се открие въ 4 часа следъ обѣдъ, до когато ще се приематъ документитъ и офертитъ. Поемнитъ условия и приложенията имъ могатъ да се видятъ въ канцеларията на материално-домакинското бюро при Главната т. п. дирекция, ул. „Левски“ № 5 отъ 11—12 и отъ 17—18 часа всѣки работенъ день.

Гр. София, 30 августъ 1934 година.  
1—(3432)—1 Отъ главната дирекция

#### Главна дирекция на железниците и пристанищата

**ОБЯВЛЕНИЕ № X 61—1093/34 г.** — На 8 октомврий 1934 година, въ 15 часа, въ канцеларията на Русенското данъчно управление, ще се произведе публиченъ търгъ, чрезъ тайно наддаване, за отдаване подъ наемъ кафегостилница при ж. п. станция Русе—гара, за срокъ отъ три години, а именно отъ датата на предаването съ актъ гостилницата. Първоначалниятъ наемъ за цѣлия наемъенъ срокъ е 15.000 лева. Поемнитъ условия и приложенията могатъ да се прочетатъ всѣки дѣлнитъ день презъ присѣственитъ часове, въ канцеларията на поменатото данъчно управление или ж. п. станция Русе—гара. За да участвува въ търга, всѣки конкурентъ трѣбва да вложи въ банково удостоверение 10% залогъ, върху първоначалния наемъ и предлати нужднитъ документи съгласно чл. 136 отъ закона за бюджета, отчетността и предприятията. Предложенията се приематъ до 15½ часа. Предложенията направени следъ приключването на търга, не се взематъ подъ внимание. Настоящото се печати на държавни разноски само въ „Държавенъ вестникъ“.

Гр. София, 4 септемврий 1934 година.  
1—(3452)—1 Отъ главната дирекция

**ПОПРАВКА.** — Въ обявление № V. 6—13—110, печатано въ брой 123, стр. 1942, датата на която ще се произведе търга, да се чете 9 октомврий 1934 година, а не 8 октомврий 1934 година.  
1—(3206)—1

#### М-во на вътрешнитъ работи и народното здраве

##### Дирекция на полицията

**ОБЯВЛЕНИЕ № 4385.** — Известява се, че на 11 присѣственъ день отъ публикуване настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, отъ 10—11 часа преди обѣдъ, въ Софийското областно данъчно управление, ще се произведе за втори пътъ търгъ, съ тайна конкуренция, за доставката на около: 8.320 метра тъмно синъ шаякъ, за куртки и панталони, за полицейската стража въ Царството. Девизъ 1.400.000 лева приблизително. Залогъ 5% отъ своята оферта. Тържнитъ книжа могатъ да се видятъ всѣки присѣственъ день въ домакинското отдѣление при дирекцията. Всички разноски по търга, като гербъ и пр. сж за смѣтка на доставчика.

Гр. София, септемврий 1934 година.  
1—(3438)—1 Отъ дирекцията

#### Министерство на народното стопанство

**ПОПРАВКА.** — Въ публикуваното обявление № 15862, въ „Държавенъ вестникъ“, бр. 116, вмѣсто — „въ тържната зала на Софийското градско данъчно управление“, да се чете — „въ тържната зала при Софийскитъ областенъ данъченъ началникъ“.  
1—(3445)—1

#### Чиновникъ по държавнитъ имоти — гр. Ивайловградъ

**ОБЯВЛЕНИЕ № 520.** — Известявамъ на интересуващитъ се, че на 31-я день отъ публикуване настоящето ми въ „Държавенъ вестникъ“, ще произведе търгъ, съ явно наддаване, въ канцеларията ми — гр. Ивайловградъ, за продажбата на следнитъ държавни имоти, именно: 1) отъ 8 до 9 ч. пр. об. ще продамъ водениченъ оджакъ въ землището на с. Козлуджа м. „Подъ селото“ при граници — рѣка и мера аркъ дългъ 300 метра и дворно мѣсто 500 кв. м. първоначална оценка 3.000 лв.; 2) отъ 9 до 10 ч. пр. об. ще продамъ водно воденично легло (оджакъ) находящо се въ землището на с. Зорназанъ подъ название „Чакмакъ дере“, аркъ дългъ отъ 300 метра и дворно мѣсто 600 кв. м. при граници отъ две страни рѣка и пътъ, първоначална оценка 3.000 лева; 3) отъ 10 до 11 часа преди обѣдъ ще се произведе търгъ, за продажба на полусрутена водна воденица

находяща се въ землището на с. Зорназанъ съ единъ камъкъ, застроено мѣсто 16 кв. м. аркъ дългъ 200 метра при граници отъ всички страни баиръ и ниви, първоначална оценка 3.000 лева; 4) отъ 11 до 12 часа преди обѣдъ ще произведе търгъ, за продажба на водно воденично легло (оджакъ) въ землището въ гр. Ивайловградъ, дворно мѣсто 500 кв. м. аркъ дългъ 500 м. при граници: шестото косто води за Димотика, дере и зеленчукова градина. Първоначална оценка 8.000 лева; 5) отъ 14 до 15 часа следъ обѣдъ ще произведе търгъ, водна воденица съ единъ камъкъ подъ название „Матева“ съ дворно мѣсто два декара, застроено мѣсто 20 кв. м. аркъ дългъ 400 метра заедно съ 13 т. полови дървета по арка и около воденицата и единъ орѣкъ въ градината находяща се въ гр. Ивайловградъ, при граници, дере, шосе, нивата на Христо Донсузовъ и мостъ. Първоначална оценка 26.000 лева; 6) отъ 15 до 16 часа ще продамъ водно воденично легло въ землището на с. Алагъозлеръ въ м. „Арпадере“, съ дворно мѣсто 500 кв. м. аркъ дългъ 400 м. при граници отъ всички страни баиръ. Първоначална оценка 2.000 лв.; 7) отъ 16 до 17 ч. сл. об. ще продамъ воденично легло находящо се въ с. Атеренъ въ м. „Старитъ лозя“ съ аркъ дългъ отъ 250 м., дворно мѣсто 300 кв. м. при граници мера, пътъ и дере. Първоначална оценка 5.000 лева. Залогъ за правоучастие се иска 10% отъ първоначалната оценка на имота. Закона за бюджета, отчетността и предприятията е задължителенъ за конкурентитъ, както и чл. 1 отъ закона за воднитъ синдикати е задължителенъ за купувачитъ. Всички разноски по снабдяване съ нотариаленъ актъ и публикацията въ „Държавенъ вестникъ“ сж за смѣтка на купувачитъ. Поемнитъ условия сж на разположение и достѣпни за всички интересуваци въ канцеларията ми всѣки присѣственъ день. Стойността на закупения имотъ се внася 10 дни отъ съобщението на купувача, следъ утвърждението на търга. Търговетъ ще бъдатъ утвърдени 45 дни отъ деня на произвеждането имъ.

Гр. Ивайловградъ, 10 юлий 1934 година.  
1—(3416)—1 Чин. по държ. имоти: (не се чете)

#### Столично общинско управление

##### Дирекция на трамваитъ и освѣтлението

**ОБЯВЛЕНИЕ № 6726.** — Обявява се на интересуващитъ се, че на 16-я день отъ еднократното публикуване настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, въ 4 часа сл. обѣдъ, въ тържната зала при централното кметство, ще се произведе търгъ, съ тайна конкуренция, за ремонта на жилищното помѣщение и боядисване фасадата на централа „Симеонovo“. Девизъ — 62.000 лева. Залогъ — 10%. Предприятието е недѣлимо. Приемането на предложенията ще трае отъ 3 до 4 часа следъ обѣдъ. Тържнитъ книжа могатъ да се видятъ въ счетоводството на дирекцията.

Гр. София, 5 септемврий 1934 година.  
1—(П 8208)—1 Отъ дирекцията

**ОБЯВЛЕНИЕ № 6714.** — Обявява се на интересуващитъ се, че на 31-я день отъ еднократното публикуване настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, въ 4 следъ обѣдъ, въ централното кметство, ще се произведе търгъ, съ тайна конкуренция, за доставката на разни жижи, предпазители, електрически крушки и др., срещу компенсация по наредба № 22. Девизъ — 246.550 лева. Залогъ — 10%. Доставка е дѣлима. Приемането на предложенията ще трае отъ 3 до 4 ч. сл. обѣдъ. Тържнитъ книжа могатъ да се видятъ въ счетоводството на дирекцията.

Гр. София, 4 септемврий 1934 година.  
1—(П 8210)—1 Отъ дирекцията

**ОБЯВЛЕНИЕ № 6727.** — Обявява се на интересуващитъ се, че на 31-я день отъ еднократното публикуване настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, въ 4 следъ обѣдъ, въ централното кметство, ще се произведе търгъ, съ тайна конкуренция, за доставката на разни болтове, гайки, инструменти и др. Девизъ — 58.920 лева. Залогъ — 10%. Доставка е дѣлима. Приемането на предложенията ще трае отъ 3 до 4 ч. сл. обѣдъ. Тържнитъ книжа могатъ да се видятъ въ счетоводството на дирекцията.

Гр. София, 5 септемврий 1934 година.  
1—(П 8253)—1 Отъ дирекцията

#### Отдѣление чистота

**ОБЯВЛЕНИЕ № 3323.** — Съобщава се на интересуващитъ се, че на 16-я день отъ публикуване настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, ще се произведе отъ 10 до 11 ч. преди пладне въ тържната зала на столичната община търгъ, съ тайна конкуренция, доставката на 800.000 кгр. овесъ и 300.000 кгр. слама, отъ която 200.000 кгр. ржжена и 100.000 кгр. овесена. Доставка е дѣлима само по ви-

дове фуражъ. Приблизителната стойност на доставката възлиза на 1 750 000 лева. Залогът за правоучастие се иска 10% от приблизителната стойност. Тържните книжа могат да се видятъ въсѣки присъственъ день, въ канцеларията на отделение — Чистота.

Гр. София, 6 септемврий 1934 година.

1—(П 8284)—1

Отъ канцеларията

#### Марчиновско селско общинско управление — Поповско

ОБЯВЛЕНИЕ № 828. — На 31-я день отъ публикуването на настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, отъ 9 до 12 часа предъ обѣдъ, въ канцеларията на общинското управление, ще се произведе публиченъ търгъ, за отдаването на наемателъ скотовъднитъ ниви „Дойка тарла“, 28,5 декара, на 7 парцела; нива „Яйлинта“, 20 декара, на 3 парцела; нива „Чаиръ-Съртъж“, 4,5 декара, на 2 парцела, въ землището на с. Марчино, за една стопанска година. Първоначалната имъ оценка на декаръ е 50 лева годишно. Залогътъ — 10%. Ако търга не се състои, ще се произведе втори пътъ въ 10-дневенъ срокъ.

Село Марчино, 29 августъ 1934 година.

1—(П 8113)—1

Отъ общината

#### Лъдженско селско общинско управление — Плѣвенско

ОБЯВЛЕНИЕ № 2859. — На 31-я день следъ публикуването настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, отъ 15 до 17 часа, въ общинското управление, ще се продаватъ, чрезъ търгъ, съ тайна конкуренция, следнитъ групи дървени материали: 1) 156,97 куб. м. трупи № № 1—409, при залогъ 6,280 лева; 2) 111,47 куб. м. трупи № № 410—613, при залогъ 4,460 лева; 3) 129,99 куб. м. трупи № № 614—848, при залогъ 5,200 лева; 4) 21,59 куб. м. обли за греди № № 1—270, при залогъ 540 лева; 5) 62,32 куб. м. амбалажни материали № № 1—211, при залогъ 950 лева; 6) 94,83 куб. м. обли за греди или за целулоза № № 1—802, при залогъ 240 лева. Първоначалната цена на трупитъ е 400 лева; на гредитъ и целулозата по 250 лева и на амбалажнитъ материали по 150 лева на единъ кубически метъръ, въ които цени не се включватъ производственитъ разноси по 100 лева на кубика. Материалитъ сж складирани на „Юндолската поляна“, мѣстноститъ „Локвенското дере“ и „Катранджийницата“. Законътъ за бюджета, отчетността и предприятията е задължителенъ. Поемнитъ условия сж описитъ могатъ да се видятъ въ общинското управление презъ всѣко работно време.

С. Лъджене, 14 августъ 1934 година.

1—(П 8111)—1

Отъ общината

#### Телецко (Саранлъженикѣйско) сел. общ. упр. — Ямболско

ОБЯВЛЕНИЕ № 1081. — Подъ надзора на общината има задържано едно женско магаре на 4 години, сивъ косъмъ. Ако стопанина му не се яви до 20 дни отъ еднократното публикуване настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, сжщата ще го продаде на публиченъ търгъ въ полза на сжщата.

1—(П 8157)—1

Отъ общината

#### Емирлерско селско общинско управление — Златоградско

ОБЯВЛЕНИЕ № 805. — На 31-я день отъ публикацията настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, отъ 8 до 12 часа, въ общинското управление, ще се продава съ явна конкуренция на публиченъ търгъ, единъ кастриранъ бикъ — говежди, „Искърска порода“. Първоначална цена — 2000 лева. Залогътъ за правоучастие — 10%. Разноситъ за публикация и др. сж за смѣтка на купувача. Тържнитъ книжа сж на разположение въ общинското управление.

С. Емирлеръ, 29 августъ 1934 година.

1—(П 8108)—1

Кметъ: Мустафа Юсуфъ

Секр.-бирникъ: Вълчевъ

#### Якорудско селско общинско управление —

ОБЯВЛЕНИЕ № 3207. — На 16-я день отъ публикуването настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, отъ 15 до 17 часа, въ канцеларията на общинското управление, ще се произведе публиченъ търгъ, съ тайна конкуренция, за продажбата на 148,20 куб. м. трупи, добити по стопански начинъ въ Якорудската общинска гора, м. „Меча Дупка“ и маркирани съ №№ 1—694 включително. Надаванетоъ ще става на кубически метъръ, при първоначална цена 200 лева. Освенъ тържната цена предприемача плаща и по 112 лева на куб. метъръ за производствени разходи. Залогътъ се изисква 10% отъ първоначалната цена или 4624 лева. Оферти се приематъ до 17 часа въ деня на търга. Желаетитъ да взематъ участие въ търга да се съобразятъ напълно съ закона за бюджета, отчетността

и предприятията. Тържнитъ книжа могатъ да се видятъ въсѣки присъственъ часъ въ канцеларията на общинското управление.

С. Якоруда, 29 августъ 1934 година

1—(П 8185)—1

Отъ общината

#### Темнишко селско общинско управление

ОБЯВЛЕНИЕ № 2087. — На 31-я день отъ еднократното публикуване настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, въ 3 часа следъ обѣдъ, въ общинската канцелария, ще се произведе търгъ, съ явна конкуренция, за продажба на една биволица „юва“, на 3 години, безъ всѣкакви белзи, съ първоначална цена 200 лева. Законътъ за бюджета, отчетността и предприятията е задължителенъ. Залогътъ за участие въ търга е 10%. Разносикъ за публикацията, интизапъ и др. сж за смѣтка на купувача.

Село Темнишко, 20 августъ 1934 година.

1—(П 8107)—1

Отъ общината

#### Лъжанско селско общинско управление — Ловешко

ОБЯВЛЕНИЕ № 575. — Общинското управление обявява на интересуващитъ се, че на 20-я день отъ публикуването настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, отъ 8—12 часа преди пладне, въ канцеларията на общинското управление, ще се продава на публиченъ търгъ, една биволица „юва“, задържана въ общината, на 3 год., черъ косъмъ, съ белези: на опашката малко бѣло и на лѣвото ухо върха прерѣзанъ, съ първоначална цена 2,000 лева. Всички разноси по търга заедно съ публикация и интизапъ сж за смѣтка на купувача. Исканиятъ залогътъ за правоучастие въ търга е 10%. Законътъ за бюджета, отчетността и предприятията е задължителенъ.

С. Лъжене, 29 августъ 1934 година.

Общински кметъ: Юр. Мариновъ

1—(П 8184)—1

Секр.-бирникъ: М. Даковъ

#### Бърдаргеранско селско общинско управление

ОБЯВЛЕНИЕ № 1941. — Общинското управление обявява на интересуващитъ се, че на 15-я день следъ обнародването настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, отъ 9 до 12 часа преди обѣдъ, въ общинското управление, ще се произведе търгъ, съ явна наддаване, за продажбата на единъ бракуванъ общински нерѣзъ. Първоначалната цена 500 лева. Залогътъ за участие въ търга 10%. Законътъ за бюджета, отчетността и предприятията е задължителенъ. Разносикътъ сж за смѣтка на купувача. Настоящото важи и за поемни условия.

С. Бърдаръ-Геранъ, септемврий 1934 година.

1—(П 8186) 1

Отъ общината

#### Табаченско селско общинско управление — Бѣленско

ОБЯВЛЕНИЕ № 1390. — Обявява се, че на 11-я календаренъ день, следъ деня на публикуване настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, отъ 8—12 часа, ще се произведе въ общината търгъ, съ явна конкуренция, за отдаване на наематели за две години общинскитъ и скотовъдни имоти: 1) нива отъ 19 дек., въ м. „Гергица“; 2) зеленчукова градина отъ 10 дек., на „Лома“; 3) нива отъ 115,4 дек., раздѣлена на 11 парцела, въ м. „Злати долъ“ и 4) нива отъ 100,5 дек., раздѣлена на 8 парцела, въ м. „Гергица“. Първоначални оценки: 10, 50, 40 и 45 лева на декаръ годишно. Залогъ 10%.

С. Табачка, 30 августъ 1934 година.

1—(П 8167)—1

Отъ общината

#### Папукчийско селско общ. управление — Старозагорско

ОБЯВЛЕНИЕ № 760. — На 11-я день следъ публикуването настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, въ канцеларията на Папукчийското общинско управление, ще се произведе публиченъ търгъ, за продажбата на единъ говежди, кастриранъ, бракуванъ разплодникъ, 3 годишенъ. Търгътъ ще се състои отъ 14 до 18 часа. Първоначална оценка 1500 лева. Исканиятъ залогътъ е 10%. Законътъ за бюджета, отчетността и предприятията е задължителенъ. Поемнитъ условия сж на лице въсѣки присъственъ день въ общинската канцелария. Разносикътъ по търга сж за смѣтка на закупувача. Изплащането ще стане веднага следъ прекратяване на търга.

1—(П 8170)—1

Отъ общината

## Крушевско селско общинско управление — Г.-Орѣховско

ОБЯВЛЕНИЕ № 1817. — На 31-я день отъ публикуването въ „Държавен вестникъ“, отъ 9 до 18 часа, въ общинската канцелария, ще се произведе търгъ, съ явна конкуренция, за отдаването подъ наемъ експлоатацията на 203.9 декара скотовъдни ниви, на 36 парцела, мѣстноститѣ „При лозята“, „До калето“, „Волския граждъ“, „Таушанъ тепе“ и „Вехтитѣ лозя“, за времето отъ 1 ноемврий 1934 г. до 31 октомврий 1936 година. Първоначална оценка по 20 лева на декаръ годишно. Исканиятъ залогъ е 10%. Чл. 125 отъ закона за бюджета, отчетността и предприятията е задължителенъ за конкурентитѣ.

С. Крушево, 31 августъ 1934 година.

1—(П 8221)—1

Отъ общината

## Панаретовска скотовъдна комисия — Сливенско

ОБЯВЛЕНИЕ № 790. — На 31-я день отъ публикуването въ „Държавен вестникъ“, въ общинското управление, ще се произведе търгъ, съ явна конкуренция, за отдаване подъ наемъ 2 къса ниви на фонда за срокъ отъ 2 години. Първоначална цена 80 лева на декаръ годишно. Залогъ за правоучастие на търга е 10%. Чл. 125 отъ закона за бюджета, отчетността и предприятията е задължителенъ.

1—(П 8220)—1

Отъ комисията

## СЪДЕБНИ

## ВЪРХОВЕНЪ АДМИНИСТРАТИВЕНЪ СЪДЪ

ОБЯВЛЕНИЕ № 7573. — Върховниятъ административенъ съдъ, общо събрание, обявява на интересувачитѣ се страни и лица, че въ съдебното заседание на обвинитѣ по-долу дати, ще се разгледатъ следнитѣ касационни и за отмѣна дѣла.

## На 5 ноемврий 1934 година:

1) дѣло № 334/31 година, заведено по жалбата за отмѣна на д-ръ Ангелъ Георгиевъ, отъ гр. Разлогъ, за отмѣна заповѣдь № 698/31 година, на Главната дирекция на народното здраве, относно забраняването му да упражнява лѣкарска практика за срокъ отъ една година;

2) дѣло № 199/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Столичната община за отмѣна решение № 197/34 година, на съвета при отдѣлението за поземелна собственост и комасация при Министерството на земледѣлието и държавнитѣ имоти, относно възстановяването нотариалния актъ № 108/33 година, на Младенъ Заревъ отъ гр. София;

3) дѣло № 2338/33 година, заведено по касационната жалба на Акц. д-во на Христо Ив. Дипчиковъ за кожарска индустрия и търговия — гр. София, противъ постановление № 4738/33 година, на Министерството на труда, относно глобяването по закона за насърчение мѣстната индустрия;

4) дѣло № 73/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Витали Алфьоровъ отъ гр. Пирдопъ, за отмѣна заповѣдь № 28 отъ 1934 година, на Министра на вътрешнитѣ работи, относно отнемане правоспособността му на жболовѣкарство въ царството;

5) дѣло № 45/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Димитъръ Николовъ отъ гр. София, за отмѣна предписание № 20924 отъ 4 декемврий 1933 година, на Министерството на финанситѣ, относно начитането му като на председател на Карнобатското училищно настоятелство за неиздѣлженъ данѣкъ занятие;

6) дѣло № 51/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Ахмедъ К. Алиевъ — председател на мюсюлманската въроизповѣдна община гр. Нови-Пазаръ, за отмѣна резолюцията отъ 14 октомврий 1933 година, на Министра на външнитѣ работи и изповѣданията, относно неутвърждаването допълнителния бюджетъ на общината за 1933/1934 година;

7) дѣло № 2548/33 година, заведено по касационната жалба на Врачанския окръженъ управителъ, противъ решението № 391/33 година, на Врачанския окръженъ съдъ съ осъдени наследнитѣ на Никола Данчовъ отъ с. Комарево, Бѣлослатинско, на данѣкъ върху наследствата;

8) дѣло № 44/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Иванъ х. Георгиевъ отъ гр. София, за отмѣна заповѣдь № 376/33 година на Министра на финанситѣ, относно връщане на пенсионния фондъ неправилно получена пенсия и следующата се глоба;

9) дѣло № 76/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Никола Г. Малчевъ отъ с. Скобелево, Борисовградско,

за отмѣна надписъ № 16352/33 година, на началника на отдѣлението за прѣжитѣ данѣци при Министерството на финанситѣ, относно невръщане надвзетата му сума;

9) дѣло № 881/34 година, заведено по касационната жалба на Никола Вангеловъ отъ гр. Гор. Орѣховица, противъ протокола на комисията действаща съгласно чл. 411 отъ закона за митницитѣ за 80098.20 лева;

10) дѣло № 88/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Йомтовъ Аврамовъ & с-ве, акц. д-во, гр. Ямболъ, за отмѣна предписание № 30256/33 година, на Министерството на финанситѣ, относно неосвобождяването отъ акцизъ на 15.000 кгр. морска солъ.

## На 14 ноемврий 1934 година:

11) дѣло № 132/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Петъръ Димитровъ Типченски с. Криводолъ, Врачанско, за отмѣна надписъ № 12845/1933 година, на Министерството на финанситѣ, относно невръщането му по грѣшо внесени данѣци;

12) дѣло № 108/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на кмета на гр. Видинъ, за отмѣна предписание № 10561/33 годин, на Министерството на общ. сгради, пътищата и благоустройството, относно назначаването на началникъ на гр. техн. отдѣление при общината;

13) дѣло № 141/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на „Хелиосъ“ фабрика за печатарски и литографни мастила на Бр. Зайдлицъ & Сие гр. София, за отмѣна резолюцията на Министра на търговията, пром. и труда отъ 15 декемврий 1933 година, съ което е одобренъ протоколъ № 68/33 година, на индустриалния съветъ, относно отнемане облагоитѣ имъ за производство на печатарски мастила;

14) дѣло № 3050/33 година, заведено по касационната жалба на Сотиръ Петковъ отъ с. Аликария, Анхиалско, противъ постановлението № 349 отъ 22 септемврий 1933 година на Министра на труда, по отпускане пенсия за злополука;

15) дѣло № 634/33 година, заведено по жалбата за отмѣна на кмета на Мусачевската селска община, Старозагорско, — Христосъ Господиновъ, за отмѣна указъ № 246 отъ 1933 година, по Министерството на вътрешнитѣ работи, относно отцепване частъ отъ землището на с. Мусачево и придаването му къмъ землището на с. Столѣтово;

16) дѣло № 116/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Таню Николовъ Войводата — гр. Станимака, за отмѣна протоколъ № 16/33 година, на Върховния съветъ по водитѣ, относно узаконяване воденицата му на Садовския каналъ;

17) дѣло № 444/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Надежда Кулишева, архитектъ В. Цаневъ и инженеръ В. Елиясъ, гр. София, за отмѣна предписание № 2374/34 година, на Министерството на благоустройството, относно утвърждаването плана имъ за строежъ на улица „Графъ Игнатиевъ“ № 39;

18) дѣло № 440/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на кмета на гр. Пловдивъ за отмѣна постановление № 6533 отъ 5 май 1934 година, на Министра на вътрешнитѣ работи и народното здраве, относно утвърждаване бюджета на Пловдивската гр. община за 1934/35 година;

19) дѣло № 137/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Българско Белгийско акц. д-во „Сила“ — фабрика за гумени издѣлия гр. Т. Пазарджикъ, за отмѣна резолюцията на Министра на търговията, пром. и труда отъ 20 декемврий 1933 година, съ която не се одобрява протоколъ № 63/33 година, на индустр. съветъ, относно признаването му облагои по з. н. м. и;

20) дѣло № 136/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Спасъ и Димитъръ Яневи гр. София, за отмѣна предписание № 514/33 година, на Министра на финанситѣ, относно облагането имъ съ данѣкъ за 1925/1926—1929/1930 година, върху дохода отъ къщата имъ;

21) дѣло № 152/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на Павелъ Д. Калпакчиевъ, индустриално акц. д-во гр. Пловдивъ, за отмѣна протоколъ № 3 и 8 отъ 1933 година, на съвета по минитѣ при Министерството на търговията, промишлеността и труда, относно определяне държавната берия за вадене на прѣстъ за тухли и глина за керемиди и кюнци.

## На 27 ноемврий 1934 година:

22) дѣло № 178/34 година, заведено по жалбата за отмѣна на кмета на с. Нова-махаля, Пещерско, за отмѣна заповѣдь № 170/34 година, на Министра на земледѣлието и държавнитѣ имоти, относно уволнението-лесничей при общината Кирилъ Пешевъ;

23) дѣло № 133/34 година, заведено по жалбата на Йосифъ Едуардъ Риглеръ — Бѣлг. акц. д-во за книжна търговия и индустрия гр. Русе, за отмѣна предписание № 694

отъ 1934 година, на Министерството на финансите, относно записването на приходъ взетия отъ дружеството депозитъ;

24) дѣло № 2716/33 година, заведено по касационната жалба на Мария, Иванъ и Рангелъ Ю. Рупчеви отъ с. Перущица, Пловдивско, и тая на Георги Спасовъ Калоферовъ отъ с. Перущица, противъ опредѣлението на Пловдивския окръженъ съдъ отъ 11 юлий 1933 година, по регулация;

25) дѣло № 135/34 година, заведено по жалбата за отмяна на Душко Цаковъ — кметъ на с. Орландовци, Софийско, за отмяна указъ № 608/33 година, по Министерството на вътрешнитъ работи и народното здраве, относно отцепване частъ отъ землището на с. Орландовци и присъединяването ѝ къмъ землището на с. Малашевци, Софийско;

26) дѣло № 146/34 година, заведено по жалбата за отмяна на Димитъръ Цвѣтановъ, гр. Плѣвненъ, за отмяна заповѣдъ № 5143/33 година, на Министерството на общ. сгради, пѣтищата и благоустройството, относно конфискуване залога и лишаването му за две години отъ правото да участвува въ търгове;

27) дѣло № 149/34 година, заведено по жалбата за отмяна на Малко Врановското училищно настоятелство — с. Малко Враново, Русенско, за отмяна предписание № 4187/33 година, и окр. № 4474/33 година, на Министерството на земледѣлието и държавнитъ имоти, относно учредяването поотдѣлно на български и мюсюлмански училищни фондове;

28) дѣло № 155/34 година, заведено по жалбата за отмяна на кмета на с. Надежда, Софийско, за отмяна заповѣдъ № 68/34 година, на Министра на вътрешнитъ работи и народното здраве и заповѣдъ № 115/34 година, на Соф. окр. управителъ, относно лишаването на Петко Марковъ отъ с. Надежда отъ правото да заема секретарь-бирнишка длъжностъ въ продължение на три години и уволняването му отъ такава длъжностъ при Надежденската селска община;

29) дѣло № 161/34 година, заведено по жалбата за отмяна на Кина Н. Ганчева отъ гр. София, за отмяна надписъ № 2862 отъ 21 февруарий 1934 година, на Министерството на финансите, относно отказа да се намали и разсрочи данъка ѝ занятие за 1926/1927 година до 1929/1930 г.;

30) дѣло № 180/34 година, заведено по жалбата за отмяна на Петъръ Стаменовъ отъ гр. Самоковъ, за отмяна предписание № 521/34 година, на Министерството на общ. сгради, пѣтищата и благоустройството, относно раздѣлянето на две части пар. II, кв. 142 на гр. Самоковъ;

31) дѣло № 117/34 година, заведено по жалбата за отмяна на Илия Люцкановъ, гр. Гор. Орѣховица, за отмяна предписание № 1113/32 година, на Министерството на финансите, относно събирането му акциза;

32) дѣло № 164/34 година, заведено по жалбата за отмяна на кмета на с. Яхларе, Т. Пазарджишко, за отмяна постановление № 16777/33 година, на Министерството на земледѣлието и държавнитъ имоти, относно видоизмѣняването границата на общинската гора на с. Яхларе въ мѣстността Чомаклия.

Гр. София, 30 августъ 1934 година.

1—(3417)—1

Секретарь: Ив. Наумовъ

## ОКРЪЖНИ СЪДИЛИЩА

### Софийски окръженъ съдъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 1495—34. II. — Софийскиятъ окръженъ съдъ, II гражданско отдѣление, ще разгледа презъ месецъ септемврий тази година следнитъ граждански касационни дѣла:

На 19 септемврий 1934 година:

1) № 1495/934 г., по касационната жалба на Янко Радевъ, адвокатъ, гр. София, съ отдѣление духовенство и вакъфи при главното мюфтийство, за 57.765 лева.

На 27 септемврий 1934 година:

1) № 1103/934 г., по касационната жалба на Карлъ Хайдлеръ отъ гр. София, съ Общия съюзъ на пострадали отъ войната въ България, за 22.670 лева;

2) № 1104/934 г., също на Теодоръ Циглеръ отъ гр. София, съ Общия съюзъ на пострадали отъ войната въ България, за 19.500 лева;

3) № 1116/934 г., също на Стоянъ Н. Таневъ отъ гр. София, съ печатница „Напредъ“ гр. София, за 1.500 лева;

4) № 1115/934 г., също на Александъръ Н. Санунджиевъ отъ гр. София, съ Генерална минна и електрометалургическа компания гр. София, за 15.000 лева.

На 28 септемврий 1934 година:

1) № 1123/934 г., по касационната жалба на Борисъ Пан Трифоновъ отъ гр. София, съ Леонъ С. Бераха, Жакъ Д. Ционъ и Леонъ С. Бераха и Синове отъ гр. София, за 24.800 лева;

2) № 1167/934 г., също на Светомиръ Ивановъ отъ гр. София, съ Тодоръ Рангеловъ отъ гр. София, за 4.057 лв.

Гр. София, 5 септемврий 1934 година.

1—(3443)—1

За секретарь: (не се чете)

### Пазарджишки окръженъ съдъ

ОПРЕДѢЛЕНИЕ № 1206. — Пазарджишкиятъ окръженъ съдъ въ разпоредително заседание на 14 юлий 1934 година въ съставъ: председателъ П. Велевъ; членове: Вл. Андреевъ, Ст. Кендеровъ, с. к., по вх. № 8927/934 година. Съдътъ като взе предъ видъ искането да се допусне осиновяването на пълнолѣтната Нона Петрова Богоева, по мжжъ Николова Далеева, отъ гр. Панагюрище, на 21 г., отъ Рада Томева Пимпирева отъ гр. Панагюрище, на 88 години, възъ основа на чл. 37 отъ закона за припознаване незаконнороденитъ, узаконяването и осиновяването имъ, опредѣли: допуска осиновяването на Нона Петрова Богоева, по мжжъ Николова Далеева, отъ гр. Панагюрище, на 21 година, отъ Рада Томева Пимпирева отъ гр. Панагюрище, на 88 години. Настоящото опредѣление да се залепи въ Пазарджишкия окръженъ съдъ и Панагюрското мирово сѣдилище, а също да се публикува въ „Държавенъ вестникъ“ и „Панагюрски вѣсти“. Подписали: председателъ П. Велевъ, членове: Вл. Андреевъ, Ст. Кендеровъ, с. к.

1—(П 8028)—1

Секретарь: (не се чете)

ОПРЕДѢЛЕНИЕ № 1176. — Пазарджишкиятъ окръженъ съдъ въ разпоредително заседание на 14 юлий 1934 година, въ съставъ: председателъ П. Велевъ, членове: Вл. Андреевъ, Т. Теофиловъ, с. к., по вх. № 9008/934 година. Съдътъ като взе предъ видъ искането да се допусне осиновяването на пълнолѣтния Георги Кръстевъ Мартиновъ отъ с. Варвара на 46 години, отъ Никола Петковъ Лазаровъ отъ с. Варвара, на 78 години, и законната му съпруга Митра Николова Лазарова отъ с. Варвара, на 77 г., възъ основа на чл. 37 отъ закона за припознаване незаконнороденитъ, узаконяването и осиновяването имъ, опредѣли: допуска осиновяването на Георги Кръстевъ Мартиновъ отъ с. Варвара, на 46 години, отъ Никола Петковъ Лазаровъ, на 78 години, и законната му съпруга Митра Николова Лазарова, на 77 години, и двамата отъ с. Варвара. Настоящото опредѣление да се залепи на черната дъска въ Пазарджишкия окръженъ съдъ и на общинското управление въ с. Варвара, да се публикува въ „Държавенъ вестникъ“ и въ Пазарджишкия вестникъ „Лѣча“. Подписали: председателъ П. Велевъ, членове: Вл. Андреевъ, Т. Теофиловъ, с. к.

1—(П 8029)—1

Секретарь: (не се чете)

### Врачански окръженъ съдъ

ОПРЕДѢЛЕНИЕ № 1566. — Врачанскиятъ окръженъ съдъ, гражданско отдѣление, въ разпоредителното си заседание на 29 августъ 1934 година, въ съставъ: подпредседателъ Н. Балчевъ, членове: Н. Пенчевъ и Ил. Цаневъ, с. к., при и. д. секретаря Й. Бисеровъ, с. к., и съ участие на прокурора Д. Колевъ, слуша доложеното отъ с. к. Ил. Цаневъ, гражданско частно производство, дѣло № 1003, до описа за 1934 година, заведено по осиновяването на Димитъръ Цоновъ Коловъ отъ с. Липенъ, Врачанско, отъ Гено Лазаровъ Върбановъ отъ същото село и околия. Съдътъ следъ изслушването доклада и заключението на прокурора, възъ основа на чл. чл. 36 и 37 отъ закона за припознаване незаконнороденитъ деца и пр. опредѣли: допуска осиновяването на Димитъръ Цоновъ Коловъ отъ с. Липенъ, Врачанско, отъ Гено Лазаровъ Върбановъ отъ същото село, като това се публикува въ „Държавенъ вестникъ“ и въ единъ отъ мѣстнитъ вестници срещу съответни такси. Да се издаде исканото удостоверение. Подписали: подпредседателъ: Н. Балчевъ, членове: Н. Пенчевъ и Ил. Цаневъ, с. к.

1—(П 8024)—1

Подпредседателъ: Н. Балчевъ

Секретарь: х. Н. Пиронковъ

### Плѣвненски окръженъ съдъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 445. 34. 6. — Плѣвненскиятъ окръженъ съдъ обявява, че въ сѣщия е постѣпила молба отъ Ангелъ К. Чулевъ отъ гр. Плѣвненъ, за признаването му

право на бедност, за да заведе дѣло противъ наследниците на Цоло Винаровъ отъ гр. Плъвенъ, а именно: Иванъ Ц. Винаровъ, Иванъ Анг. Чулевъ и др., съ неизвестно мѣстожителство. Дава се право на сѣщитѣ въ две седмиченъ срокъ отъ публикуване настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, да дадатъ възражения по молбата на сѣщия.

Гр. Плъвенъ, 1 септемврий 1934 година.  
1—(3400)—1 Секретарь: Ст. Николовъ

**РЕЗОЛЮЦИЯ.** — Въ Името на Негово Величество Борисъ III, Царь на българитѣ, В. Петевъ, II Плъвенски мирови съдия, въ публичното съдебно заседание на 10 октомврий 1932 година, като разгледа гражд. дѣло № 1682 отъ 1931 година, непр. реши: осъжда ответниците: Лалка Николова отъ гр. Провадия, сега въ село Бабешко Ревирно — Лължене, Чепинско и Христо Пъевъ, лесничей и Десина Христова, отъ с. село, да заплатятъ солидарно на ищеца Борисъ Ив. Гешевъ, зѣболѣкаръ отъ гр. Плъвенъ, сумата 2000 хиляди лева, произходящи отъ направа на зѣби презъ 1931 година, заедно съ лихвата на тази сума по 12% годишно, считано отъ 31 октомврий 1931 година, до окончателното ѝ изплащане, а така сѣщо да му заплатятъ и направенитѣ по дѣлото съдебни и дѣловодни разноси въ размѣръ на 259 лева, а на държавното съкровище да заплатятъ 45 лева и на фонда постройки съдебни сгради 18 лева за 8 незаплатени призовки и едно обявление. Решението е неокончателно и може да се обжалва по въззивенъ редъ предъ Плъвенския окръженъ съдъ въ две седмиченъ срокъ, считанъ отъ днесъ за ищеца, а за ответницитѣ отъ съобщението въ прешистъ.

Гр. Плъвенъ, 17 октомврий 1932 година.  
Подписалъ, II мирови съдия: В. Петевъ.  
1—(П8106)—1 Вѣрно, секретарь: (не се чете)

#### Свищовски окръженъ съдъ

**ОБЯВЛЕНИЕ № 1848.** — Свищовскиятъ окръженъ съдъ умолява всички военни и административни лица за издирването, залавянето и довеждането подъ стража предъ Свищовския съдия-следовател отклонили се отъ съдебно дирене по следствено дѣло № 64/934 година, по описа на съдията-следовател Ангелъ Димитровъ Папанковъ, на около 18 години, родомъ отъ с. Караманово, Свищовско, сега съ неизвестно мѣстожителство, обвиненъ по чл. 315, п. 4 ал. II отъ нак. законъ.

Гр. Свищовъ, 1 септемврий 1934 година.  
1—(3397)—1 Секретарь: П. Николовъ

#### Кърджалийски окръженъ съдъ

**ПРИЗОВКА № 1627.** — Кърджалийскиятъ окръженъ съдъ призовава Рада Тодорова отъ с. Горно-Кюселере, Карловска околия, интернирана въ гр. Егри-дере, сега въ неизвестност, да се яви въ залата на съда, на 26 септемврий 1934 година, въ 8 часа преди обѣдъ, въ качеството на апелаторъ по н. о. х. дѣло № 149/934 година, заведено по чл. 473 отъ н. з. Въ случай на неявка дѣлото ще се гледа и реши въ нейно отсъствие.

Гр. Кърджали, 30 августъ 1934 година.  
1—(3398)—1 Секретарь: Стойковъ

#### Старозагорски окръженъ съдъ

**ОПРЕДѢЛЕНИЕ № 2462.** — Старозагорскиятъ окръженъ съдъ, гражданско отдѣление, въ разпоредително заседание на 1 августъ 1934 година, съгласно чл. 37 отъ закона за припознаване незаконнороденитѣ деца, опредѣли: допуска осиновяването на Катерина Тодорова Русева отъ гр. Стара-Загора, отъ Тодорка Т. Йовова отъ сѣщия градъ, което да се обяви и обнародва въ „Държавенъ вестникъ“ и въ мѣстнитѣ такива, следъ внасане на необходимитѣ за това суми. Подписали: председателъ д-ръ В. Бѣлчевъ, членове: Ил. Халаджовъ и Б. Таранджийски. Вѣрно съ оригинала, който не е обгербванъ и не подлежи на обгербване.

1—(П8145)—1 За секретарь: Др. Грозевъ

**ОПРЕДѢЛЕНИЕ № 2483.** — Съдътъ въ разпоредително заседание на основание чл. 34 и последващитѣ отъ закона за припознаване незаконнороденитѣ деца и пр., опредѣли: допуска осиновяването на Иванъ Найденовъ, Къню Найденовъ Цвѣтковъ, Велко Найденовъ Цвѣтковъ и Цвѣтко Найденовъ Цвѣтковъ, всички отъ село Яздачъ, Чирпанска околия, отъ Дона Кънчева Цвѣткова отъ с. Яздачъ, Чирпанска околия. Подписали: председателъ д-ръ В. Бѣлчевъ, членове: Ил. Халаджовъ и Б. Таранджийски. Вѣрно съ

оригинала, който не е обгербванъ и не подлежи на обгербване.

Гр. Стара-Загора, 2 августъ 1934 година.  
1—(П8141)—1 За секретарь: Др. Грозевъ

**ОПРЕДѢЛЕНИЕ № 2536.** — Старозагорскиятъ окръженъ съдъ, гражданско отдѣление, въ разпоредително заседание, съгласно чл. 37 отъ закона за припознаване незаконнороденитѣ деца и узаконяването и пр., опредѣли: допуска осиновяването на Лиланка Димова Недева отъ гр. Чирпанъ, отъ Петъръ Петковъ Калчевъ отъ гр. Чирпанъ. Подписали: председателъ д-ръ В. Бѣлчевъ, членове: Ил. Халаджовъ и Б. Таранджийски. Вѣрно съ оригинала, който не е обгербванъ и не подлежи на обгербване.

Гр. Ст.-Загора, 6 августъ 1934 година.  
1—(П8140)—1 За секретарь: Др. Грозевъ

**ОПРЕДѢЛЕНИЕ № 2334.** — Съдътъ въ разпоредително заседание на основание чл. 34 и последващитѣ отъ закона за припознаване незаконнороденитѣ деца и пр., опредѣли: допуска осиновяването на Момка Монева Колева отъ село Рупкишъ. Чирпанска околия, отъ съпружитѣ: Стойчо Колевъ Текийски отъ с. Богомилово, Старозагорско и Марийка Стойчева Текийска отъ гр. Стара-Загора. Подписали: председателъ д-ръ В. Бѣлчевъ, членове: Ил. Халаджовъ и Б. Таранджийски. Вѣрно съ оригинала, който не е обгербванъ и не подлежи на обгербване.

Гр. Стара-Загора, 23 юлий 1934 година.  
1 (П8137) 1 За секретарь: Др. Грозевъ

#### Варненски окръженъ съдъ

**ПРИЗОВКА № 1.** — Варненскиятъ окръженъ съдъ призовава Хараламби Григоровъ Каракашевъ, гр. Варна, ул. „Македонска“ № 65, а сега въ неизвестност, да се яви на 12 октомврий т. г., 9 часа преди обѣдъ, въ съдебната му зала и да отговаря въ качеството на апелаторъ по н. о. х. дѣло № 731/934 година, обвиненъ по чл. 11, ал. II, отъ закона за военния данѣкъ.

Гр. Варна, 31 августъ 1934 година.  
1—(3401)—1 За секретарь: Дим. Джуровъ

#### Софийски полеви воененъ съдъ

**ОБЯВЛЕНИЕ № 4741.** — Обявява се за дирене отклонили се отъ следствие Тодоръ Панайотовъ Милевъ (Тотката), родомъ отъ с. Скрижево, Сѣрско, Гърция, живущъ въ гр. Неврокопъ, сега въ неизвестност, роденъ на 10 януарий 1880 год., синъ на Панайотъ Милевъ и Мария Николова, българинъ, изт. православенъ, жененъ, образование I отдѣление, по занятие земледѣлецъ, ръстъ срѣденъ, косми черни, очи кестеняви, носъ и уста обикновени, цвѣтъ мургавъ, особени белези нѣма, обвиненъ по следствено дѣло № 79/932 година, на бившия Неврокопски полеви воененъ следователъ, по чл. 247, ал. II, отъ наказ. законъ. Умоляватъ се военнитѣ и административни власти, при залавянето му, да го представятъ на Неврокопския съдия-следователъ, или Софийския полеви воененъ съдъ.

Гр. София, 1 септемврий 1934 година.  
1—(3408)—1 За председателъ: подполк. п. Христовъ

### СЪДИЯ-ИЗПЪЛНИТЕЛИ

#### Съдия-изпълнителъ при Софийския окръженъ съдъ

**ОБЯВЛЕНИЕ № 1581/934 год.** — Подписаниятъ Николай Поповъ, XIII Софийски съдия-изпълнителъ на основание протокола отъ опредѣление на Софийския окръженъ съдъ отъ 2 декемврий 1933 година, обявявамъ на интересувалитѣ се, че следъ 15 дни отъ публикуването на настоящето въ „Държавенъ вестникъ“, ще започне и ще свърши на онова число отъ следващия месецъ, което съответствува на датата на обнародването, въ канцеларията ми въ гр. София, публичната продажъ на следния недвижимъ имотъ, находящъ се въ гр. София, въ мѣстността „Конювица“, ул. „Алдомировска“ № 150, кварталъ 273, парцелъ II, общо пространство 366 кв. метра, съ паянтова постройка отъ около 44 кв. метра, принадлежащъ на наследниците на Димитъръ Мицевъ, а именно: Любомиръ Д. Мицевъ и Владимиръ Д. Мицевъ. Наддаването ще започне отъ 142.800 лева. Върху горния имотъ тежи ипотeka за 8.734 лв. въ полза на Софийската община и възбрани за 39.500 лева.

Имота ще се продава изцяло. Желаетелите да купят имота, могат да се явят всеки присъствен ден и час, за да прегледат книгата и наддават в канцеларията ми, по изд. д-ло № 1581/1934 година.

Гр. София, 3 септември 1934 година.  
1—(П18156)—1 ХИИ с-дия-изпълнител: Н. Поповъ

#### С-дия-изпълнител при Бургазкия окръжен с-дъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 298/34. — Обявявамъ че 15 дни следъ публикацията на настоящето в „Държавенъ вестникъ“, в канцеларията ми в гр. Бургазъ, ще почне публичната продажба по изпълнително д-ло № 298/934 година, на следния неимоти: имотъ и ще свърши на онова число отъ следния месецъ, което съответствува на датата на обнародването, а именно: едно дворно м-сто отъ 398 кв. метра, находящо се в гр. Бургазъ, на ул. „Лермонтова“ № 14, при граници: ул. „Лермонтова“, Димитър Куруджиев, д-ръ Бански н-ци, н-ци Бенсионъ Декало съ построена в него масивна двуетажна къща състояща се отъ 4 стаи, кухня, салонъ и клозетъ в долния етаж и 5 стаи кухня, салонъ и клозетъ в горния, съ пристройка полумасивна отъ 1 стая, кухня, салонъ и пералня, отд-лно отъ едно отд-ление, съ водна, канална и електрическа инсталации, построена върху 140 кв. метра висока около 9 метра, покрита съ марсилски и турски керемиди, принадлежаща на Христо Флоридиес отъ гр. Бургазъ и се продава по вземането на Стефанъ Марковъ отъ гр. Бургазъ, при първоначална оценка — 200.000 лева. Върху имота има тежести за 164.400 лева.

Гр. Бургазъ 4 августъ 1934 година.  
1—(П18165)—1 ИИИ с-дия-изпълнител: Ив. Петрановъ

## ТЪРГОВСКИ ПУБЛИКАЦИИ

#### Софийски окръжен с-дъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 80—34. V. — Софийският окръжен с-дъ известява, съгласно опред-лението № 2548 отъ 30 августъ 1934 година, че в-е едноличния търговски регистър № 80/1934 г., е регистрирана търговската фирма: „Българско национално единение“ на Асенъ Ст. Бакаловъ, съ седалище — София, ул. „Селиолу“ 13. Предметъ на предприятието е: издаване на научна, художествена и социална книжнина, както и печатане и разпространение на репродукции отъ картини и табла на популярните представители на научната и политическа мисъл. Фирмата: Библиотека-издателство „Българско национално единение“ София ще се управлява, представлява и подписва отъ собственика ѝ, като подъ ръкописното, печатно или щемпеловано наименование слага подписа си.

Гр. София, 3 септември 1934 година.  
Председател: чл. с-дъ: Т. Пашмаковъ  
1—(Т 8069)—1 Д-ловодител: Ив. Андреевъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 179—34—V. — Софийският окръжен с-дъ известява, съгласно опред-лението си отъ 30 августъ 1934 година, подъ № 2541, че в-е дружествения търговски регистър, подъ № 179/1934 година, е регистрирана търговската фирма: Кооперативенъ жилищенъ домъ „Тутешковъ“, съ седалище гр. София, бул. Скобелевъ № 9, основана на 29 юний 1934 година, за срокъ отъ 100 години. Целта на сдружението е: чрезъ взаимност да облекчи жилищните нужди на членоветъ си съ евтини и хигиенични жилища и други пом-щения. Пом-щенията се използватъ споредъ предназначението, опред-лено при започване на постройката. Д-ловетъ с-е имени и съ номинална стойностъ 100 лева. По решение на общото събрание може да се издаватъ титри, събирателни д-лове. Всеки членъ носи предъ сдружението и предъ трети лица ограничена отговорност за задълженията на сдружението, в-е разм-ър на номиналната стойностъ на ангажиранитъ отъ него д-лове. Тая отговорност се отнася, както за задълженията на сдружението, сключени преди построяването му за членъ в-е с-щото, така и за ония, сключени презъ време на престояването му в-е сдружението и трае в-е течение на 6 месеци отъ края на годината, презъ която е престанало по каквато и да било причина членството му. Сдружението се управлява отъ общо събрание, управителенъ и контроленъ съвети. Управителниятъ съветъ на сдружението се състои отъ трима членове, които — заедно съ единъ запасенъ членъ — се избиратъ отъ общото годишно събрание, съ тайно гласоподаване, за една го-

дина и съ право на преизбиране. Председателътъ, а в-е негово отсъствие подпредседателътъ, заедно съ секретаръ-касиерътъ, представляватъ управителния съветъ и сдружението предъ трети лица и в-е всички сд-лки, които интересуватъ сдружението. С-щото се подписва отъ двама членове на управителния съветъ. За членове на първия управителенъ съветъ с-е избрани кооператоритъ: Петъръ Ефремовъ Тутешковъ — председател, Елена Петрова Тутешкова — подпредседателка и Елена Иванова Палазова — секретаръ-касиеръ. Задължителнитъ по закона публикувания ставатъ чрезъ „Държавенъ вестникъ“ или чрезъ н-кой м-стенъ вестникъ.

Гр. София, 3 септември 1934 година.

1—(Т 8070)—1 За председател: Ив. Николовъ  
Д-ловодител: Ив. Андреевъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 104—27. V. — Софийският окръжен с-дъ известява, съгласно опред-лението № 2531 отъ 30 августъ 1934 година, че управителния съветъ на „Ели Пасанъ“, акционерно дружество — София в-е заседанието си отъ 14 августъ 1934 година, е назначилъ председателя Ели Басанъ за членъ-делегатъ, който ще има право само съ своя подписъ да задължава дружеството, съ всички права които има управителния съветъ. С-щия съветъ е далъ колективна прокура на Адолфъ Арие, Жакъ С. Декало и Хаимъ И. Басанъ, които иматъ право по чл. 45 отъ т. з., като ще могатъ да задължаватъ дружеството, като подписватъ било двама отъ т-хъ заедно, или единъ отъ т-хъ заедно съ единъ членъ отъ управителния съветъ.

Гр. София, 3 септември 1934 година.

1—(Т 8067)—1 За председател: Ив. Николовъ  
Д-ловодител: Ив. Андреевъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 50—31. V. — Софийският окръжен с-дъ известява, съгласно протоколното си опред-ление отъ 11 августъ 1934 година, че се вписва къмъ регистрираната в-е дружествения търговски регистър, подъ № 50/1931 година, търговска фирма: „Азиятика“, акционерно дружество за търговия съ кожи, съ седалище в-е гр. София, бул. „Мария-Луиза“ № 1, че на редовното общо годишно събрание на акционеритъ, състояло се на 24 май 1934 година, е намаленъ основния дружественъ капиталъ отъ 2.000.000 лв. на 1.000.000 лева, и че чл. 5 отъ дружествения уставъ е изм-ненъ така: „Дружествениятъ капиталъ е (1.000.000) единъ милионъ лева“. Горното вписване е направено в-е дружествения търговски регистър, подъ № 50/1931 година, томъ XXXIX, на стр. 149.

Гр. София, 5 септември 1934 година.

1—(Т 8204)—1 Председател. чл.: (не се чете)  
Д-ловодител: Ив. Андреевъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 74—10—V. — Софийският окръжен с-дъ известява, съгласно опред-лението си отъ 4 юний 1934 година, подъ № 1575, че се вписва къмъ регистрираната в-е дружествения търговски регистър, подъ № 74 отъ 1910 година, търговска фирма: „I-во Софийско кооперативно спестовно домостроително д-во“ — София, че членоветъ на управителния съветъ Лука Йоцовъ и Рафаилъ Поповъ с-е си подали оставката като такива и с-е зам-нени съ: Георги Христовъ Совичановъ и Георги х. Николовъ.

Гр. София, 30 августъ 1934 година.

1—(Т 8117)—1 За председател: Ив. Николовъ  
Д-ловодител: Ив. Андреевъ

ОБЯВЛЕНИЕ № 84—34—V. — Софийският окръжен с-дъ известява, съгласно опред-лението си отъ 3 септември 1934 година, подъ № 2570, че в-е едноличния търговски регистър, подъ № 84/1934 година, е регистрирана търговската фирма: „Атласъ-Комерциумъ“ на Георги Ангеловъ Гитевъ, съ седалище София, ул. „Фердинандъ“ № 25. Предметътъ на предприятието е: комиссионна и представителство съ метали, желязо и пр., както и вносъ-износъ. Фирмата ще се управлява, представлява и подписва лично отъ собственика ѝ Георги Ангеловъ Гитевъ, който ще слага подписа си подъ щемпеловано или печатно наименование на фирмата.

Гр. София, 5 септември 1934 година.

1—(Т 8178)—1 Председател: Б. Николовъ  
За д-ловод.: Ян. Николовъ

# Райковъ-Гьондовъ, акц. д-во — индустрия за шоколадъ и захарни издѣлия — София

## ПОКАНА

Поканватъ се г. г. акционеритѣ на Райковъ-Гьондовъ — а. д., индустрия за шоколадъ и захарни издѣлия въ София, да присѣтствуватъ на второто редовно общо годишно събрание, което ще се състои на 28 септемврий 1934 год., въ помѣщението на фабриката, ул. „Алабинска“ № 9, въ София, въ 11 часа преди обѣдъ, при следния дневенъ редъ: 1. Докладъ на управителния и провѣрителния съвети. 2. Приемане на „баланса“ и смѣтка „загуби и печалби“ за изтеклата година. 3. Освобождаване отъ отговорностъ управителния и провѣрителния съвети. 4. Избиране на новъ провѣрителенъ съветъ и попълване на управителния съветъ. 5. Измѣнение на нѣкои членове на дружествения уставъ и 6. Разни. Акциитѣ за правоучастие въ събраниято, ще се депозиратъ въ дружествената каса петъ дни преди датата на общото събрание.

Гр. София, 5 септемврий 1934 година.

## ДОКЛАДЪ

на провѣрителния съветъ на Райковъ-Гьондовъ, а. д. — София, индустрия за шоколадъ и захарни издѣлия, до второто редовно общо годишно събрание на акционеритѣ. Господа акционери,

Въ качеството на провѣрителенъ съветъ на дружеството, провѣрихме дружественитѣ книжа и смѣтки за второто годишно упражнение — 1933/1934 год. и ги намѣрихме редовни. Също провѣрихме и представенитѣ ви годишни равностѣтки „балансъ“ и „загуби и печалби“, приключени къмъ 30 юний 1934 година и ги намѣрихме правилно съставени. Съгласно чл. 31 отъ дружествения уставъ, молиме ви, да одобрите представенитѣ ви смѣтки „балансъ“ и „загуби и печалби“ и да освободите отъ отговорностъ г. г. членовеѣ на управителния съветъ за дейността му презъ 1933/1934 година.

Гр. София, 5 септемврий 1934 година.

Провѣрителенъ съветъ: { Иванъ Колчевъ,  
закл. експ. счет.  
Христо Хинковъ  
Иванъ Табаковъ

## БАЛАНСЪ

на Райковъ-Гьондовъ, а. д. — индустрия за шоколадъ и захарни издѣлия — София, съставенъ на 30 юний 1934 година

|                                             |             |                                    |             |
|---------------------------------------------|-------------|------------------------------------|-------------|
| 1. Каса . . . . .                           | 23,868 —    | 1. Основенъ капиталъ . . . . .     | 5,000,000 — |
| 2. Стоки . . . . .                          | 668,442 —   | 2. Акцепти . . . . .               | 1,804,856 — |
| 3. Дебитори . . . . .                       | 1,026,859 — | 3. Кредитори . . . . .             | 902,721 —   |
| 4. Машини и уреди . . . . .                 | 980,656 —   | 4. Текущи кред. смѣтки . . . . .   | 1,583,073 — |
| 5. Сурови материали . . . . .               | 1,016,804 — | 5. Запасенъ фондъ . . . . .        | 5,945 —     |
| 6. Книжни материали . . . . .               | 626,220 —   | 6. Загуби и печалби . . . . .      | 2,627 —     |
| 7. Полуфабрикати . . . . .                  | 243,063 —   |                                    |             |
| 8. Недвижими имоти . . . . .                | 4,487,009 — |                                    |             |
| 9. Портфейлъ . . . . .                      | 16,084 —    |                                    |             |
| 10. Преходни смѣтки . . . . .               | 56,216 —    |                                    |             |
| 11. Движимости и мебели . . . . .           | 1 —         |                                    |             |
| 12. Учредителни разноси . . . . .           | 154,000 —   |                                    |             |
| Статистически смѣтки:                       |             | Статистически смѣтки:              |             |
| 13. Гаранции . . . . .                      | 109,500 —   | 7. Кредитори по гаранции . . . . . | 109,500 —   |
| 14. Дебитори по депозирани полици . . . . . | 9,556 —     | 8. Депозирани полици . . . . .     | 9,556 —     |
|                                             | 9,418,278 — |                                    | 9,418,278 — |

## СМѢТКА „ЗАГУБИ И ПЕЧАЛБИ“

съставена къмъ 30 юний 1934 година

|                                                                                        |             |                                  |             |
|----------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------------------------------|-------------|
| 1. Лихви, комисиони, консумъ-рабати, каса шконто, комисиони по пласмента и др. . . . . | 672,530 —   | 1. Отъ стоки . . . . .           | 1,391,372 — |
| 2. Данѣци, реклами, експедиция, продажни разноси и други общи разноси . . . . .        | 703,768 —   | 2. Отъ преходни смѣтки . . . . . | 23,554 —    |
| 3. Превозни срѣдства . . . . .                                                         | 1 —         |                                  |             |
| 4. Амортизации и учредителни разноси . . . . .                                         | 36,000 —    |                                  |             |
| 5. Чиста печалба . . . . .                                                             | 2,627 —     |                                  |             |
|                                                                                        | 1,414,926 — |                                  | 1,414,926 — |

Счетоводителъ: Иларионъ Марковъ

Провѣрителенъ съветъ: { Иванъ Колчевъ,  
закл. експ. счет.  
Христо Хинковъ  
Иванъ Табаковъ

## Българско общо осигурително дружество „Соколъ“ — София

## ПОКАНА

Поканватъ се г. г. акционеритѣ на дружеството на обикновено общо годишно събрание на 20 септемврий 1934 година, 11 часа преди обѣдъ, въ помѣщението на дружеството, улица „Мария Луиза“ № 47, съ следния дневенъ редъ: 1) изслушване доклада на управителния и провѣрителния съвети, за операциитѣ на дружеството презъ 1933 година; 2) одобрение „баланса“ и смѣтката „печалби и загуби“ за 1933 година и освобождаване отъ отговорностъ управителния и провѣрителния съвети, за дейността имъ презъ 1933 година; 3) изборъ на трима членове за провѣрителния съветъ и двама тѣхни замѣстници. За правоучастие въ общото годишно събрание г. г. акционеритѣ трѣбва да депозиратъ акциитѣ си най-малко 5 дни преди събранието въ касата на дружеството или нѣкоя Софийска банка. Въ случай, че събранието не се състои по недостатъчно явяване на акционери, същото се отлага за 28 септемврий 1934 година, 11 часа преди обѣдъ, когато ще се състои при явилото се число акционери и представени акции, безъ втора покана.

Гр. София, 3 септемврий 1934 година.

Отъ управителния съветъ

## ДОКЛАДЪ

на провѣрителния съветъ за операциитѣ на дружеството за 1933 година.

Господа акционери,

На основание чл. 202 отъ търговския законъ и постановленията на устава, имаме честь да ви представимъ доклада си за 1933 година. Прегледахме записванията въ книгитѣ на дружеството и намѣрихме, че смѣткитѣ и операциитѣ презъ изтеклия периодъ сѣ водени редовно и въ съгласие съ търговския законъ и устава на дружеството. Провѣрихме тоже смѣткитѣ „печалби и загуби“, както и „общия баланс“ и ги намѣрихме вѣрни съ счетоводнитѣ книги. Установихме сѣщо, че дружествения инвентаръ е на лице. Молимъ ви, прочее, да одобрите „общия баланс“ и смѣтката „загуби и печалби“ и да освободите членоветѣ на управителния съветъ отъ отговорностъ за дейността имъ презъ отчетната година.

Гр. София, 3 септемврий 1934 година.

Провѣрителенъ съветъ:   
Ив. Странски,   
закл. експ. счетов.   
Ман. А. Леви   
Ели Баруховъ

## ГОДИШЕНЪ БАЛАНСЪ

Активъ

приключенъ на 31 декемврий 1933 год.

Пасивъ

|                                                |              |            |                                                |               |            |
|------------------------------------------------|--------------|------------|------------------------------------------------|---------------|------------|
| 1. а. Наличностъ въ касата . . . . .           | 50.813       | 30         | 1. Основенъ капиталъ . . . . .                 | 12.000.000    | —          |
| 6. Ценни материали . . . . .                   | 341.650      | 35         | 2. Резервни фондове . . . . .                  | 335.000       | —          |
| 2. Имушественни смѣтки:                        |              |            | 3. Технически резерви:                         |               |            |
| 1. Ценни книжа . . . . .                       | 134.083.50   |            | 1. Мат. рез. и прѣнось премий животъ . . . . . | 20.164.876.66 |            |
| 2. Ипотеки . . . . .                           | 3.723.661.79 |            | 2. Застр. за изпл. на опр. срокъ . . . . .     | 299.354       | —          |
| 3. Заеми . . . . .                             | 3.283.213    | —          | 3. Допълн. рискъ злос. при животовоз. . . . .  | 37.583.43     |            |
| 4. Недвижими имоти . . . . .                   | 11.119.127   | —          | 4. Прѣнось премий по кл. пожаръ . . . . .      | 269.101.76    |            |
| 5. Банки . . . . .                             | 7.093.550.36 | 25.353.635 | 5. Резерва за безпл. год. . . . .              | 530.762.43    |            |
| 3. Трети лица:                                 |              |            | 6. Рез. по оттегл. порт. пожаръ . . . . .      | 1.000.000     | —          |
| 1. Преосигурители по клонъ животъ . . . . .    | 221.911.53   |            | 7. Висящи плащ. по кл. животъ . . . . .        | 673.013       | —          |
| 2. Преосигурители по клонъ пожаръ . . . . .    | 110.031.39   |            | 8. „ „ „ „ пожаръ . . . . .                    | 133.646.73    | 23.114.338 |
| 3. Седанти . . . . .                           | 1.601.464.24 |            | 4. Трети лица:                                 |               |            |
| 4. Агенти . . . . .                            | 2.210.089.79 |            | 1. Презастрахователни д-ва . . . . .           | 3.352.421.46  |            |
| 5. Преходни смѣтки . . . . .                   | 3.123.974.93 |            | 2. Застрахователни д-ва (седанти) . . . . .    | 707.868.61    |            |
| 6. Чуждестранни кореспонденти . . . . .        | 8.300.000    | 15.567.471 | 3. Агенти . . . . .                            | 7.119.74      |            |
| 4. Депо премийни резерви на седанти . . . . .  | 1.543.995    | 97         | 4. Прелварителни вноски . . . . .              | 500           | —          |
| 5. За погасяване презъ следн. години . . . . . | 504.590      | —          | 5. Кредитори . . . . .                         | 3.618.900.55  |            |
| 6. Разни . . . . .                             | 749.014      | 44         | 6. Преходни смѣтки . . . . .                   | 965.578.18    | 8.652.388  |
| 7. Спомагателни смѣтки:                        |              |            | 5. Данѣци . . . . .                            |               | 1.472.926  |
| 1. Инкасатори . . . . .                        | 525.822      | —          | 6. Спомагателни смѣтки:                        |               |            |
| 2. Депозити и гаранции . . . . .               | 2.878.410    | —          | 1. Ефекти у инкасатори . . . . .               | 525.822       | —          |
| 3. Поржчителства . . . . .                     | 445.000      | —          | 2. Излатели на записи на запов. . . . .        | 2.878.410     | —          |
| 4. Депозанти (гар. въ Б. п. к. б.) . . . . .   | 2.600.000    | —          | 3. Излатели на поржчителства . . . . .         | 445.000       | —          |
| 5. Статистически смѣтки . . . . .              | 755.763.15   | 7.204.995  | 4. Гаранция предъ държ. кл. . . . .            | 2.600.000     | —          |
| 8. Загуба отъ 1932 год. . . . .                | 1.485.905.01 |            | 5. Статистически смѣтки . . . . .              | 755.763.15    | 7.204.995  |
| Погасено презъ 1933 год. . . . .               | 22.423.10    | 1.463.481  |                                                |               |            |
|                                                |              | 52.779.648 |                                                |               | 52.779.648 |
|                                                |              | 65         |                                                |               | 65         |

Главенъ счетоводителъ: Лазаръ Я. Лазаровъ

1—(Т 8133)—1

Провѣрителенъ съветъ:   
Ив. Странски,   
закл. експ. счетов.   
Ман. А. Леви   
Ели Баруховъ

# Мелница „Нови-Пазаръ“, акционерно дружество, Нови-Пазаръ

## ПОКАНА

Акционеритѣ на мелница „Нови-Пазаръ“, акц. д-во въ гр. Нови-Пазаръ, се поканватъ да присѣствуватъ на I-во обикновено общо годишно събрание, което се свиква за 25 септемврий т. г., въ помѣщението на банка Д. А. Буровъ & Сие, акц. д-во, Русе, при дневенъ редъ: 1) изслушване и одобрение докладитѣ на управителния и провѣрителния съвети; 2) одобрение годишната „Равносмѣтка“ и с/ка „печалби и загуби“ за 1933/934 година и освобождаване управителния съветъ отъ отговорностъ за управлението му презъ сѣщата година; 3) опредѣляне годишното възнаграждение на провѣрителния съветъ; 4) избиране единъ членъ на управителния съветъ и 5) избиране трима членове на провѣрителния съветъ, отъ които единиятъ заклеть експертъ-счетоводителъ и двама тѣхни помощници. За правоучастие въ събранието акциитѣ се депозиратъ при седалището на дружеството въ Нови-Пазаръ и при банка Д. А. Буровъ & Сие, акц. д-во, Русе и клоната й Горна-Орѣховица, най-малко три дни преди назначения за събранието день. Ако събранието не може да се състои,

поради неявяване нуждното количество акции, то се отлага съ сѣщия дневенъ редъ, за сѣщия день и часъ на следната седмица, безъ втора покана, като презъ това време се приематъ нови депозирания на акции, съгласно чл. чл. 12 и 14 отъ устава.

Отъ управителния съветъ

## ДОКЛАДЪ

на провѣрителния съветъ на мелница „Нови-Пазаръ“, акц. д-во Нови-Пазаръ, до I-вото общо годишно събрание

Господа акционери,

Съгласно устава на дружеството и постановленията на търговския законъ, провѣрихме книгитѣ на дружеството и приключенитѣ на 30 юний 1934 година „равносмѣтка“ и с/ка „печалби и загуби“, които намѣрихме редовни. Молимъ сѣщитѣ да одобрите и освободите отъ отговорностъ управителния съветъ за управлението му презъ отчетната година.

Гр. Нови-Пазаръ, 1934 година.

Провѣрителенъ съветъ: { Т. Станкуловъ,  
закл. експ. счетов.  
В. Мариновъ  
П. Петровъ

## БАЛАНСЪ

на 30 юний 1934 год.

| Активъ                              |             | Пасивъ              |             |
|-------------------------------------|-------------|---------------------|-------------|
| Каса . . . . .                      | 16.675-     | Капиталъ . . . . .  | 3.000.000-  |
| Фабрики . . . . .                   | 86.835-     | Кредитори . . . . . | 291.616-    |
| Недвижими имоти . . . . .           | 856.687-    | Акценти . . . . .   | 590.000-    |
| Движими имоти . . . . .             | 2.076.561-  |                     |             |
| Бонове . . . . .                    | 15.200-     |                     |             |
| Сурови материали . . . . .          | 25.135-     |                     |             |
| Дебитори . . . . .                  | 527.659-    |                     |             |
| Учредителни разноси . . . . .       | 91.128-     |                     |             |
| Дебитори по електричество . . . . . | 31.040-     |                     |             |
| Горив. и смаз. материали . . . . .  | 13.242-     |                     |             |
| Човали . . . . .                    | 51.112-     |                     |             |
| Преходни активи . . . . .           | 39.617-     |                     |             |
| Разни стоки . . . . .               | 15.836-     |                     |             |
| Загуби . . . . .                    | 34.889-     |                     |             |
|                                     | 3.881.616 — |                     | 3.881.616 — |

Управителенъ съветъ: { Ив. Маринковъ  
А. Н. Буровъ  
Д. А. Буровъ

Провѣрителенъ съветъ: { Т. Станкуловъ,  
закл. експ. счетов.  
В. Мариновъ  
П. Петровъ

Гр. Нови Пазаръ, 26 августъ 1934 година.

